

## EL II CONCILIO ECUMENICO VATICANO será inaugurado el próximo ONCE de OCTUBRE

### En su mensaje de la Candelaria, JUAN XXIII habló de la grave situación del mundo actual

Ciudad del Vaticano, 2 (URGENTE)

Su Santidad el Papa, Juan XXIII, ha anunciado hoy que el Concilio Ecuménico se iniciará el día 11 de octubre próximo. El Pontífice hizo el anuncio oficial de la fecha inaugural del Concilio durante un breve mensaje de la Candelaria. El Santo Padre dijo que había elegido la fecha del 11 de octubre porque coincidía con la del Concilio de Efeso, que comenzó en octubre del año 431. En este Concilio se declaró a la Virgen María Madre de Dios como verdad dogmática de la Iglesia.

El Padre Santo, Juan XXIII, hizo el anuncio de la fecha de iniciación del Concilio Ecuménico en un breve "motu proprio", documento que publica el Papa por su propia iniciativa y que va firmado por el Pontífice. Su Santidad, en un discurso con motivo de la fiesta de la Purificación de la Virgen, se refirió a la grave situación por la que atraviesa el mundo, diciendo que en esta fiesta desgraciadamente no todo es serena felicidad, y añadió que hasta el llegar las lamentaciones de aquellos que sufren en todas las partes del mundo, en Europa, Asia, África y América.

Dijo también el Pontífice que en el oscuro horizonte hay indicios de alguna claridad y mencionó específicamente a Argelia. "Permitidnos nombrar explícitamente un país - dijo - que Nos visitamos en 1950 y que

(Pasa a la última página)

### Texto íntegro del «MOTU PROPIO» anunciador

El día 25 de diciembre del pasado año 1961, festividad de la Natividad de Nuestro Señor Jesucristo llevando a cabo una decisión que había estado largo tiempo llenando las esperanzas comunes del mundo católico, hemos convocado la celebración del II Concilio Ecuménico Vaticano para este año, con la constitución apostólica "Humanae Salutis".

«Actualmente, tras cuidadosa consideración, con el fin de dar a los participantes en el Concilio la posibilidad de hacer anticipadamente sus preparativos, hemos llegado a la decisión de fijar la inauguración del II Concilio Ecuménico Vaticano para el día 11 del próximo mes de octubre. Hemos escogido esta fecha especialmente por la razón de que está relacionada con el recuerdo del gran Concilio de Efeso, que fue de máxima importancia para la historia de la Iglesia».

«Al acercarse reunión tan solemne, no podemos dejar de exhortar de nuevo a todos nuestros hijos para que aumenten aún más sus plegarias al Señor impetrando un feliz resultado de este acontecimiento, en lo cual Nos estamos unidos con nuestros venerables hermanos y amados hijos directamente relacionados con la labor preparatoria del Consejo Ecuménico, y en unión de la totalidad del clero y del pueblo católicos, que ardientemente lo esperan».

«Los frutos que ardientemente deseamos de esta celebración son sobre todo, éstos: Que la Iglesia Esposa de Cristo, pueda vigorizar aún más sus divinas energías y extender su benéfica influencia sobre las almas de los hombres en la máxima extensión».

«En este sentido hay también base para confiar en que los pueblos volviendo sus ojos con más confianza hacia Cristo, alumbrando la luz a las naciones - y especialmente a aquellas que, con mucho dolor, hemos visto sufrir a causas de desastres, conflictos luctuosos y discordias - puedan finalmente lograr la verdadera paz, con respeto para sus mutuos derechos y deberes».

«Por tanto, tras madura consideración, "motu proprio" (por nuestra propia iniciativa) y en virtud de nuestra autoridad apostólica, establecemos y decretamos que el II Concilio Ecuménico Vaticano comience el día 11 de octubre del corriente año».

## FANFANI y su Gabinete han dimitido



### El presidente GRONCHI les pide que continúen dirigiendo su «Gobierno provisional»

ROMA, 2.

Después de una reunión del Gabinete, el primer ministro Fanfani, ha marchado al Palacio Presidencial para presentar su dimisión al presidente Gronchi.

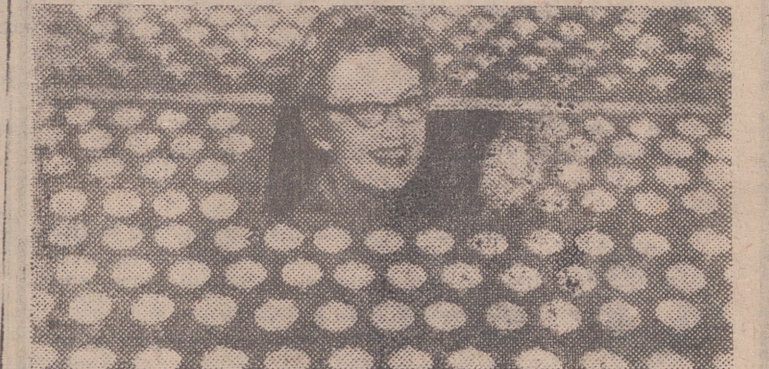
La reunión fue convocada mientras el país se prepara para jugar una nueva baza política que pudiera conducir al aislamiento de su, hasta ahora, poderoso partido comunista.

La dimisión de Fanfani daría paso - según los observadores políticos - a la formación de un nuevo Gobierno de coalición "centro izquierda", presidido por el mismo Fanfani, ya que los proyectos para alcanzar tal coalición cristalizaron ayer al obtener el voto afirmativo de su partido - demócrata cristiano.

(Pasa a la sexta página)

SI LOS CRISTIANO-DEMOCRATAS DE FANFANI FORMAN UN NUEVO GOBIERNO DE COALICION CON LOS SOCIALISTAS DE NENNI, EL PARTIDO COMUNISTA QUEDARIA AISIADO

### Señorita «control»



ZURICH. --- Esta joven, de nacionalidad norteamericana, llamada Ruth Joles, tiene por misión verificar la precisión de los cronómetros utilizados en las principales competiciones deportivas de todo el mundo. Es también la encargada de hacerlos llegar a los organizadores. En 1961 expidió 6 475 cronómetros a EE UU., Canadá, Puerto Rico, Japón y otros países del Extremo Oriente. Es de esperar que con tanto cronómetro no llegue tarde a la oficina. (Foto Europa Press)

## Los ministros del Ejército y de la Vivienda recorren las provincias españolas de IFNI y SAHARA

### En IFNI no hay censo de paro SIDI IFNI, 2.

Los ministros del Ejército y de la Vivienda, acompañados de un grupo de colaboradores, han visitado esta provincia en medio del entusiasmo unánime de peninsulares y naturales, a quienes la visita proporciona una inmensa satisfacción, ya que de ella esperan un nuevo impulso hacia el progreso y expansión, muy floreciente ya, como lo demuestra el hecho de que no existe aquí censo de paro.

Mientras el señor Martínez Sánchez Arjona recorría la ciudad visitando las obras de nuevos hogares en construcción en un Ifni que crece sin interrupción, el teniente general Barroso inspeccionó varios acuartelamientos. En el Casino de Oficiales, el

governador general de la provincia, general Agulla, agradeció la presencia de los ministros y dijo que les traían el perfume de la Patria. Puso de relieve la estrecha vinculación entre militares y paisanos y expresó la inquebrantable adhesión al Caudillo de todos los

habitantes de la provincia, dispuestos siempre a cumplir con su deber.

El ministro del Ejército dijo: "Os traigo un afectuoso saludo del Caudillo. Las provincias africanas, tan nuestras, se encuentran muy dentro de nuestro corazón. Hace tres años os visité, y a mi regreso encuen tro por todas partes progreso y afán de superación en el servicio. Un saludo a todas las autoridades civiles, representación de la población, a los jefes y notables naturales, cuya lealtad es bien probada". Después, el teniente general Barroso destacó la presencia del ministro de la Vivienda, que ha venido a Ifni para estudiar los problemas que el progreso de la provincia plantea.

El ministro de la Vivienda, por su parte, pronunció unas palabras en las que dijo: "He venido a cumplir encantado una consigna del Caudillo y me encuentro satisfecho de estar entre los militares cuyo patriotismo y virtudes son exponente de los valores hispanos; para España, los sentimientos

(Pasa a la sexta página)

### En sus brazos murió Lucky Luciano



MADRID. -- Ha llegado a Madrid el famoso productor de cine norteamericano Martin Gosh, en cuyos brazos murió el famoso "gangster" Lucky Luciano. El señor Martin Gosh había llegado a Nápoles con el fin de entrevistarse con el famoso gangster americano y ultimar los detalles del guión que sobre su vida iba a producir. En el mismo aeropuerto de Nápoles, Luciano sufrió un ataque cardíaco del que murió casi instantáneamente. (Foto Europa Press)

## ADULA ante la Asamblea General de la ONU

### Rindió homenaje a «Mr. H» y afirmó su deseo de cooperar con Bélgica

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, 2

Cyrille Adula, jefe del Gobierno del Congo, ha declarado ante la Asamblea General que el restablecimiento de la paz y la armonía será el mejor tributo que su país pueda rendir al fallecido Dag Hammarskjöld, "que murió por causa de la paz y de la libertad".

Refiriéndose a la muerte del que fue secretario general de

las Naciones Unidas, Adula dijo:

"Nosotros, los congoleños, conscientes del gran servicio rendido a la causa de la paz y a la independencia del Congo, estamos decididos a trabajar para que el sacrificio hecho por Dag Hammarskjöld no sea vano".

El restablecimiento de la paz y la armonía será el mejor tributo que mi país puede

(Pasa a la sexta página)

### MOMENTO POLITICO

## COMPRENSION

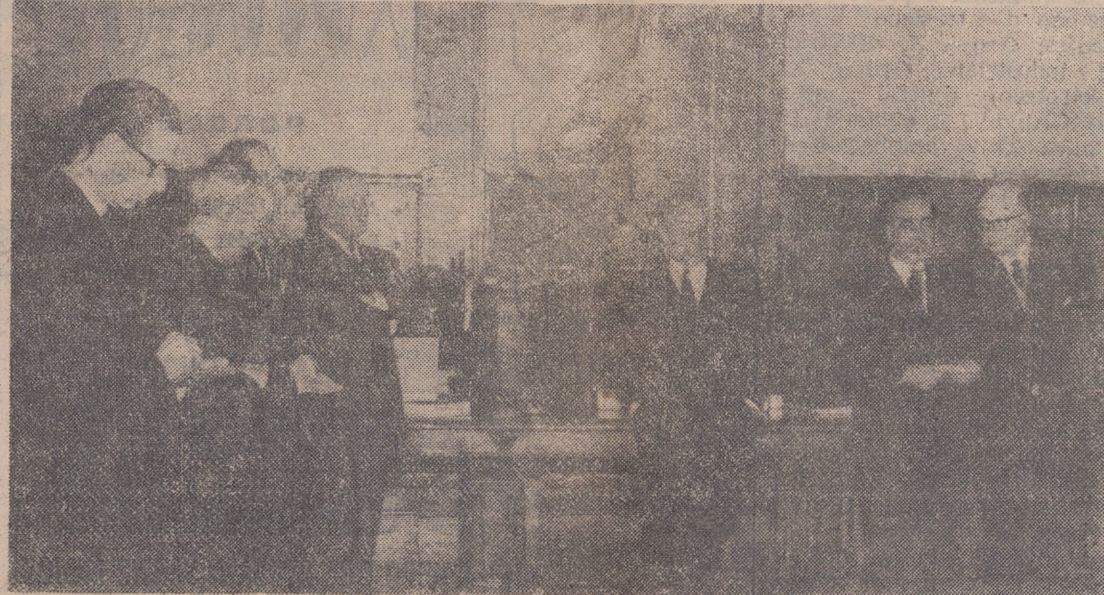
En un reciente editorial del diario madrileño «Ya» se comentan las especiales características que han de tenerse en cuenta para cooperar con Iberoamérica tanto en lo político como en lo económico. Sobre todo, cuando son pueblos de mentalidad anglosajona los que lo intentan. Es, efectivamente, muy distinta la situación económica, el nivel de vida de los Estados Unidos y las grandes potencias europeas respecto a los subdesarrollados pueblos iberoamericanos. Y es, en consecuencia, muy discutible la eficiencia constructiva de una lluvia de dólares sobre sus industrias y campos, sistema limosna. Dadas las especialísimas circunstancias de la mayor parte de los países hispanoamericanos, es mucho el mimo y confianza que se han de poner para revalorizar con autenticidad a los hombres de estas naciones y sus medios actuales de vida. Así, se ha demostrado en las recientes conversaciones de Punta del Este que los gigantes de esta veintidós miembros de la Organización de Estados Americanos difieren mucho. Y, aun dentro del

acuerdo diplomático, es muy diversa la finalidad que empuja a los Estados Unidos y a la mayor parte de los demás. «Los Estados Unidos - dice el editorialista de «Ya» - habrán de ir comprendiendo que sus modos de hacer y entender la política difieren radicalmente de los modos iberoamericanos».

Han de empezar por el hombre. Por acercarse al espíritu del hombre iberoamericano. Por comprender sus exigencias. Porque, si no se busca antes que nada esto, creándose un marco de confianza y entendimiento humano, es casi seguro que los dólares caerán en campo seco. Y no fructificarán hacia las metas que el donante busca. «Conociendo las realidades iberoamericanas - dice también el periódico madrileño - se ve que la más eficaz de las ayudas es revalorizar los productos que allí compran las grandes potencias industriales y poner al hombre iberoamericano en condiciones materiales y educativas de nivelarse por sí mismo con el hombre anglosajón o europeo».

LUMBRERAS

## EL DIRECTOR GENERAL DE EXPANSION COMERCIAL sostuvo ayer en nuestra ciudad importantes reuniones con representantes de la industria riojana



El director general de Expansión Comercial, don Manuel Quintero Núñez, conversa con los representantes de los órganos informativos locales.

### En una conferencia de Prensa, habló de la situación y porvenir de la economía de nuestra provincia

Una jornada de intensa actividad vivió e hizo vivir ayer el Ilmo. señor director general de Expansión Comercial, don Manuel Quintero Núñez, que llegó a Logroño acompañado del Ilmo. señor comisario general de Ferias y Exposiciones Comerciales, don Juan Antonio

(Pasa a la última página)

## NIEVA en la PENINSULA

La temperatura ha descendido en casi toda la Península y en numerosos puntos ha comenzado a nevar. En La Granja, el termómetro descendió a 12 grados bajo cero y ha comenzado a nevar. Desde ayer nieva también en los montes de León con intensidad y se ha interrumpido el tráfico en varios puntos de la provincia; las calles de Pamplona están hoy cubiertas de una capa de nieve y en el Puerto de Pajaros se ha producido una gran aglomeración de camiones que tienen interceptado el paso por la nieve. Ha nevado también en Reñosa y en la montaña de Oviado y un viento huracanado azota la Costa Brava.



# VENTANA A LA CALLE

Hemos visto que en alguna capital cercana a la nuestra se pide la instalación de pequeñas casetas que protejan de los rigores de la intemperie a los sufridos ciegos vendedores de "los veinte iguales".

Nos parece muy bien. Es una petición humanitaria que, en esta época de fieles, resulta más justificada y oportuna que en ninguna otra.

Es verdad. Permanecer quietos horas y horas en una esquina con este tiempo no es, ciertamente, una ocupación apetecible.

Los ciegos, mientras pregonan sus cupones, se frotan con insistencia las manos, golpean enérgicamente los pies contra el suelo, ahientan rotundamente sobre sus amoratados dedos puestos en piña, echan mano, en fin, de todos esos recursos, más ilusorios que reales, de que todos nos valemos cuando sentimos que el frío nos atenaza. Pero, no hay tu tía. Cuando el tiempo se pone inclemente de verdad, soportarse en los dedos sirve de muy poco. No sirve de nada, vaya.

Por eso, estos días, los abnegados vendedores de cupones tienen que acabar su jornada materialmente ataridos. Una pena, señores.

Pues, hombre, vamos a ver si puede ser eso de la caseta. Porque, en efecto, con una simple caseta de nada para cada ciego, la cosa cambiaría bastante. Ya que el vendedor de cupones ha de permanecer durante varias horas "en su puesto", no creemos sea mucho pedir que cada uno de ellos tenga, realmente, "su puesto". Un puestecito pequeño, una casetilla desmontable, hecha con cuatro tablitas de nada, que con un poco de gusto podía resultar incluso monilla. Muy poquita cosa, en resumidas cuentas. Mas, para los ciegos, la gran cosa.

No tenemos ni la más mínima idea de a quién podría corresponder recoger la idea y procurar convertirla en realidad. Pero, alguien habrá. Pues, con que lo haya, y con un piquito de buena voluntad, asunto concluido.

A nosotros, al menos, la cosa nos parece sencillísima.

Aquella "operación Polargón" de la Hucha Popular, que meses atrás se desarrolló con tan sostenida actividad, ha venido, últimamente muy a menos.

Sin embargo, siempre se hace preciso tener a mano algún bote que otro. Ayer mismo, sin ir más lejos, fue entregado uno a un pequeño lactante. Desemboiso, el cobrado de cuarenta (40) pesetas.

Y eso fue todo en cuanto a actividad de la Hucha. Porque, de aportaciones, tampoco ayer se registró la menor novedad.

Esto quiere decir que el fondo general, pasa, de las seis mil trescientas treinta y cuatro (6.334) pesetas en que se encontraba, a las seis mil doscientas noventa y cuatro (6.294).

Pues, dicho queda.

## NECROLOGICAS

Confortado con los Santos Sacramentos, dejó ayer de existir, a los 55 años de edad, el señor don Juan Harraza Jaén, acreditado industrial logroñés, hombre bondadoso y activo y servicial, que contaba entre nosotros con muchos y excelentes amigos, a los que el fallecimiento ha impresionado dolorosamente.

Recibían la expresión de nuestro sincero pésame la contrastada esposa del extinto, doña Carmen Martínez; hijos, doña María del Carmen, don Félix, Purificación-Raquel y María-Teresa; hijos políticos, hermanos, hermanos políticos y demás familiares.

Desearse en paz el finado y reciban su apenada esposa, doña Milaeros Harraza; hijos, José María Jesús, Milaeros, Antonio y Julia; hermanas, hermanos políticos, sobrinos y familia toda, el testimonio de nuestra muy sentida condolencia.

También en el día de ayer, después de recibir los Santos Sacramentos, falleció, a los 63 años de edad nuestro convecino don Julio Aquilina García, muy estimado y popular en Logroño como propietario del con-

currido puesto de churrería establecido en Vera de Rey.

Por otra parte, las bellas prendas morales y de carácter del finado le habían conquistado numerosas amistades, entre las que la desgracia ha sido muy sentida.

Recibían la expresión de nuestro sincero pésame la contrastada esposa del extinto, doña Carmen Martínez; hijos, doña María del Carmen, don Félix, Purificación-Raquel y María-Teresa; hijos políticos, hermanos, hermanos políticos y demás familiares.

Desearse en paz el finado y reciban su apenada esposa, doña Milaeros Harraza; hijos, José María Jesús, Milaeros, Antonio y Julia; hermanas, hermanos políticos, sobrinos y familia toda, el testimonio de nuestra muy sentida condolencia.

Desearse en paz el finado y reciban su apenada esposa, doña Milaeros Harraza; hijos, José María Jesús, Milaeros, Antonio y Julia; hermanas, hermanos políticos, sobrinos y familia toda, el testimonio de nuestra muy sentida condolencia.

Desearse en paz el finado y reciban su apenada esposa, doña Milaeros Harraza; hijos, José María Jesús, Milaeros, Antonio y Julia; hermanas, hermanos políticos, sobrinos y familia toda, el testimonio de nuestra muy sentida condolencia.

# La Vida en la Ciudad

## SECCION RELIGIOSA

### SAN BARTOLOME



**LOS SIETE DOMINGOS DE SAN JOSE**  
Darán comienzo mañana, domingo, en esta iglesia y se harán al final de todas las misas, ID A SAN JOSE

Querría yo persuadir a todos que fuesen devotos del glorioso San José, por la gran experiencia que tengo de los bienes que alcanza de Dios. (Santa Teresa)

Tomé por abogado y señor a San José, y no me acuerdo hasta ahora haberle suplicado cosa que la haya dejado de hacer. (Santa Teresa)

Pido por amor de Dios que lo pruebe quien no me creyere, y verá por experiencia el gran bien que es encomendarse a este glorioso Patriarca. (Santa Teresa)

No he conocido persona que de veras sea devota de San José, y le haga particulares servicios, que no la vea más aprovechada en virtud. (Santa Teresa)

### BARNIZADOR

de muebles, trabajo a domicilio M. TROYA. Teléfono 2092.

### VIAJANTE

se necesita para ALMACEN DE MADERAS, con conocimientos. Razón: Somosierra, 19, bajos.

### NOTICIAS DIVERSAS

**Cupón pro-ciegos.**— En el sorteo celebrado ayer, resultó premiado el número 257. Los cupones terminados en 57 están premiados con 25 pesetas cada uno.

**Servicio farmacéutico.**— Farmacias de guardia para hoy: D. Fernando Martínez Muñoz, República Argentina, 1, y señorita Gloria Moreno Abea, General Franco, 34.

**Mercado de cerda.**— Como todos los viernes, se celebró ayer en los terrenos de San Francisco el acostumbrado mercado de cerda, en el cual fueron puestos a la venta 152 toneladas que fueron vendidos en su totalidad a precios que oscilaron entre las 600 y las 1.275 pesetas, según clase y tamaño.

**Vacantes.**— Por existir las vacantes que luego se indican en la Escuela de Peritos de Logroño se anuncian a proveer por concurso de traslado las siguientes: Grupo X, "Electricidad Industrial"; Grupo XI, "Electrotecnia general y especial"; Grupo VI B, "Química 1.ª, Química 2.ª y ampliación de Químicas"; Grupo IX, "Motores hidráulicos y térmicos".

### Registro Civil

Inscripciones verificadas en el día de ayer:  
Nacimientos.— Jesús Augusto y Sáenz, Julia Aráñez y Domínguez, Luis Felipe Robres y Martínez, María Jesús Llorente y Heras, Juan Carlos Manero y Torres, y María Isabel Herrera y Pérez.  
Defunciones.— Petra Gobantes Sojo, de 92 años, de Nájera, e Inés Hernández Campos, de 78 años, de Torrearevato (Soria).  
Matrimonios.— Ninguno.

## NOTAS LOCALES

### BAUTIZO

En Córdoba, en la iglesia parroquial de San Nicolás de la Villa, ha sido regenerado con las aguas del Bautismo el primogénito del abogado en ejercicio en dicha ciudad andaluza don Eusebio Moreno Videla y su distinguida esposa, doña Conchita Pascual Herrero, muy conocida y estimada paisana nuestra.

Fueron padrinos el Ilmo. señor don José María Pascual Sánchez, delegado de Hacienda en aquella provincia, y abuelo del nuevo cristiano, y la abuela paterna, doña Juliana Videla de Moreno, y en su representación doña María de la Concepción Herrero de Pascual, siendo administrado el santo sacramento por el párroco de la citada iglesia, auxiliado por dos coadyutores, imponiéndosele el nombre de José María.

Terminado el acto religioso, los numerosos invitados, entre los que se encontraban las primeras autoridades provinciales y locales, familiares y distinguidas personalidades cordobesas, fueron obsequiados con un espléndido lunch en el Hotel Simón.

Reciban nuestra cordial enhorabuena los padres y abuelos maternos, don José María Pascual y señora; bisabuela, doña Concepción Hernández, viuda de don Nicomedes Herrero, y familiares, entre los que se encuentran el abogado de ésta don Gonzalo Herrero y don Félix Herrero, administrador de Correos de Miranda de Ebro, a la vez que deseamos para el recién nacido todas las venturas del Cielo.

### NATALICIO

Felizmente ha dado a luz un robusto niño primer fruto de su matrimonio, doña Carmen E. Allende Ioven y bella esposa del conoído industrial pintor don Carmelo Segura.

Al desear para el nuevo logroñés, que recibirá en la pila bautismal el nombre de Carmelo, todas las bendiciones del Cielo, expresamos a sus venturosos padres nuestra cordial felicitación, que hacemos extensiva a sus abuelas, doña Esperanza Resa, viuda de don Carmelo Segura, y doña Magdalena Allende, viuda de Expósito.

### Grandes oportunidades

Caballero y señora como fin de temporada. F. Martínez-Zaporta, 2, entlo. **CASA TENA**

### AGENTES

DE VENTA, SE NECESITAN PARA CAPITAL Y PUEBLOS. **UNIVERSAL ELECTRICA** MOLA, 68.

**SATISFECHOS...**

**ANGLO**

EL EQUIPO QUE AYUDA A SERVIR MEJOR

JESUS JOFE BRAVO

Baños, 8 bajos lateral. Teléfono 3042

## PRECISAMOS

Cubrir plazas de toreros y ajustadores, con responsabilidad. Inmejorables ingresos. Reserva para colocados. Ofertas por escrito, bajo referencia núm. 4, a **PUBLICIDAD EIFFEL**, Estación de Autobuses-Logroño. Referencia núm. 3.933. Oficina de Colocación.

## Hace 25 años

**MIÉRCOLES 3 DE FEBRERO DE 1937**

### EN ESPAÑA:

Ligeros tiroteos en algunas posiciones de los frentes del Ejército del Norte.

—El Ejército del Sur rectificó algunas posiciones a vanguardia con ligeras escaramuzas.

—El semanario del Comité de Vecinos, de Madrid, hizo un llamamiento a todas las familias para que entregasen a los hospitales las camas que no les fueran indispensables.

—En Valencia hubo manifestaciones públicas motivadas por la escasez de víveres y especialmente de pan.

### EN LOGROÑO:

La suscripción abierta para mitigar el paro obrero ascendió a 5.416 pesetas.

—Con destino a los heridos de guerra que se encontraban en el Hospital Provincial, la visitadora de la Cruz Roja entregó botellas de Jerez y paquetes de pastas, así como muchos números de ablanco y Negro.

### HACE 50 AÑOS

La Ekoma, Diputación Foral de Navarra acordó subvencionar con dos millones de pesetas a cualquiera sociedad o empresa que construyese el ferrocarril de Pamplona a Logroño, que había de pasar por Estella y La Solana.

—Las temperaturas del día en Logroño fueron las siguientes: Máxima al sol, 11 grados; a la sombra, 9, y mínima, 1.

—La Cocina Económica, durante el mes de enero, repartió 230 comidas y 122 cenas. Y la Caridad Logroñesa, 3.100 comidas y 3070 cenas, con un gasto de 950 pesetas.

—La suscripción para las corridas de toros de San Mateo alcanzaba la suma de 18.100 pesetas.

—Dio a luz un niño la esposa del abogado del Estado don José Antonio Polanco.

—Se constituyó la Sociedad del Gremio de Ultramarinos, cuya Junta directiva fue la siguiente: Presidente, D. Juan Ramos; vice don Hilario Pérez; secretario, don Tomás Oelaya; tesorero, don Luis Santos; y vocales, don Felipe Martínez, don Lucio Piazuelo y don Eduardo Paracuellos.

### FABRICA JABON

con locales, buen precio, se vende por no poder atenderla. — Razón: José A. Jiménez, San Adrián (Navarra)

### APRENDIZ

#### BIEN RETRIBUIDO

se necesita en MOLA

**SUPERLIMPIEZA AL SECO** San Juan, 16. Oficina de Colocación. Ref. núm. 3.470

### CASINO ARNEDANO

#### ARNEDO

Se saca a concurso la plaza de abastecedor de este Casino. El plazo de solicitudes finalizará el día 20 de febrero próximo.

El pliego de condiciones estará a disposición de los señores solicitantes durante este plazo en la Secretaría de dicho Casino.

La Junta

### POLLOS AVIDESA

DE LA GRANJA A SU MESA

DEPOSITO DE VENTA:

**Casa Piazuelo**

Gallarza, 16 Teléfono 1420

### CLUB TAURINO

Se pone en conocimiento de los señores asociados que mañana, domingo, día 4 de febrero, tendrá lugar la Asamblea anual ordinaria, a las 12 en primera convocatoria y a las 12:30 en segunda, con arreglo al siguiente orden:

- 1.ª—Lectura de la Memoria.
- 2.ª—Examen de cuentas.
- 3.ª—Renovación de cargos.

Por los asuntos a tratar, se ruega la más puntual asistencia.

## COOPERATIVA SAN MATEO

En sus ochenta establecimientos del gremio de ultramarinos y para la primera quincena del mes de febrero,

### PROMOCIONA

**Melocotón extra**

Lata de kilo. . . . . 16'50 Ptas

**Bacalao sin piel ni espina**

Paquete de 250 gramos 6'90 Ptas.

**Chocolate Maiztegui Fondant**

Tableta de 150 gramos. 5'80 Ptas.

**CHOCOLATE MAIZTEGUI FONDANT: MAS FINO, MAS NUTRITIVO. EL MEJOR DE LOS CHOCOLATES**

Recuérdelo, señora: Mejor y más barato. ¡Y lo creol, en los establecimientos de

## COOPERATIVA SAN MATEO

en todo el mundo  
puertas plegables

**modernfold**

crean espacios nuevos

EL SEÑOR

† **Don Julio Aguiñiga García**

Industrial de esta plaza  
FALLECIO EN EL DIA DE AYER,  
A LOS 53 AÑOS DE EDAD  
habiendo recibido los Santos Sacramentos

R. I. P.

Su resignada esposa, doña Carmen Martínez; hijos, María del Carmen, Félix (Empleado del Servicio Nacional del Trigo), Purificación-Raquel y María-Teresa; hijos políticos, Manuel Martínez y María del Pilar Larrea; hermanas, doña Margarita, doña Pascuala y doña María; hermanos políticos, doña Josefa, doña Antonia y don Rogelio Martínez, doña Valeriana y don Delmi Samaniego y don Eusebio Asurmendi; nietos, sobrinos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Logroño, 3 de febrero de 1962.  
Iglesia Parroquial.—Santa Teresita.  
Funeral y Misa de Requiem.—HOY, SABADO, a las ONCE.  
Casa mortuoria.—Pérez Galdós, 28.  
La familia no recibe.



CRONICA DE ESPECTACULOS

**Diana** Cont. desde las 5 (A. Mayores)  
(Pasos: A las 5, 7, 9 y 11)  
**SEGUNDA SEMANA**  
**EL NO APOTEOSICO!**  
Metro Goldwyn Mayer  
Hagase un segundo de vida antes de ver esta película: puede morir de risa...  
**EMPEZO CON UN BISO**  
Cinemascope - Technicolor  
Glenn Ford, Debbie Reynolds, Eva Gabor y Fred Clark  
No se proyectará en ningún otro local de LOGRONO.

**Olympia** Cont. desde las 5 T. MENORES  
Divertidísimo ESTRENO  
Se pondrá enfermo y morado... pero DE RISA, viendolo...  
**TRES DE LA CRUZ ROJA**  
(En Technicolor)  
Tony Leblanc, José Luis López Vazquez, Manuel Gomez Bur, Ethel Rojo, Licia Calderón y Mara Cruz  
Y el gran REESTRENO  
**EL ROBO DEL SIGLO**  
(Operación: AMSTERDAM)  
Peter Finch y Eva Bartok

**¡Llega...!**  
**GINA OLLOBRIGIDA**

**DESNUDA FRENTE AL MUNDO**

**ALTERACION MORAL DE ESPECTACULOS**  
CINE  
Empezó con un beso, 3-R. El último vikingo, 3. Sissi, emperatriz, 1. Tres de la Cruz Roja, 2. El robo del siglo 2. Naclida trefa de fuego, 2. Naclida trefa de fuego, 3. Los ángeles del volante, 3.  
Los números que figuran en continuación de cada título expresan la calificación moral dada por la Oficina Calificadora de Espectáculos: 1-Todos, incluso niños; 2-Jóvenes; 3-Mayores; 4-Mayores, con reservas; 5-Gravemente peligrosos.

**Hoy.-Cine Rialto**  
Desde las cinco. Colosal programa doble. - A. Mayores.  
**SENSACIONAL ESTRENO**  
**Blancos y kiowas frente a frente en el film cumbre del Oeste**

**ESTRELLA DE FUEGO**  
BARBARA EDEB  
STEVE FORREST  
BOLORES DEL RIO  
DIRECTOR: DON SIEGEL  
COLOR DE LUXE CINEMASCOPE

Completará el programa el simpático reestreno  
**NACIDA EN MARZO**  
Con Jacqueline Sassard y Gabriele Ferzetti

**AVE VIDA** Hoy, desde las 5 T. Menores  
Pasos a las 5, 7, 9 y 11  
**EXITO SIN PRECEDENTES**  
Nada más emotivo y conmovedor como la historia maravillosa del humilde fraile mulato que alcanzó con su escoba la inmortalidad

**Ayescoba**  
Con Rene Muñoz y Esther Zulema  
(SUÉLIME)  
(MARAVILLOSA)  
(UNICA)

**Frontón** Hoy, desde las 5 A. Mayores  
**1.-EXITO INMENSOS!**  
La apoteosis de la historia de Billy el Niño, el temido pistolero que disparaba con la izquierda

**Zorro**  
Con Paul Newman y Lita Milan  
**2.-La supercomedia «Metro» «COMO ATRAPAR UN MARIPO»**  
Technicolor - Cinemascope  
Con Debbie Reynolds y Tony Randall

**HOY! ALHAMBRA**  
Desde las cinco A. Mayores  
**1.-Divertidísimo ESTRENO**  
(Risas) (Risas) y bellas canciones, en:  
**«DEL RANCHO A LA TELI VISION»**  
Con Luis Aguilar y Maria Victoria

**2.-El simpático film**  
**«LOS ANGELES DEL VOLANTE»**  
Technicolor - Cinemascope  
Fernando Fernán Gomez, Tony Leblanc y José Luis Ozores

**¡HOY! MODERNO**  
Continúa desde las cinco (PROGRAMA DOBLE)  
Apto para todos los públicos  
**1.-SENSACIONAL EXITO!**  
**LA PANTALLA SE ESTREMECE AL DAR PASO A LA MAS GRANDE HISTORIA DE LA PIRATERIA UNIVERSAL ¡DESENFRENADAS LUCHAS! ¡ASOMBROSOS SAQUEOS! ¡LABORAJES!**

**El último Vikingo**  
CAMERON MITCHELL  
EDMUND PURDOM  
ELIZABETH COREY  
TOTALSCOPE - TECHNICOLOR  
DIRECTOR: G. GENTILOM

**2.-Se completará el programa con el film**  
**SISSI EMPERATRIZ**  
Con ROMY SCHNEIDER  
**¡EL LUNES, día 5 de febrero! en el BRETON, (UNICO DIA DE ACTUACION)**  
**EN FUNCIONES DE TARDE Y NOCHE**  
**VUELVE RAFAEL FARINA, con la NIÑA DE ANTEQUERA y otras nuevas destacadas atracciones con su espectáculo titulado**  
**RETABLO GITANO (Tolerado)**  
BUTACA, 20 PESETAS. - PRIMER PISO, 25.  
RECARGOS EN TAQUILLA

**DEPORTES**

**MENESTRA DEPORTIVA**

**Mañana, la visita del Iruña**

Aunque todos los aficionados lo saben de memoria, hemos de recordar que mañana, domingo, corresponde al Logroñés recibir en Las Gaunas al equipo pamplonico Iruña, que tan buenos partidos ha realizado en cuantas visitas viene haciendo al campo Logroñés. Es seguro que el de mañana también será de calidad y en él procurarán los blanqueros responder a los deseos de sus seguidores, ofreciéndole una victoria clara, puesto que en calidad técnica los creemos superiores. Los entrenamientos de la semana han puesto de manifiesto que los muchachos que entrena el señor García Arroyo están fuertes y con deseos de volver a tomar aquel camino de las victorias claras, que últimamente se había transformado un poco en estrecha senda, con sus correspondientes sustos.

El Recreación marchará a Elejibar con casi todos los jugadores útiles, pero parece que algunas de los últimamente reintegrados al conjunto están adquiriendo la buena forma que todos deseamos y ni que decir tiene que celebraremos mucho que su viaje sea fructífero.

De Alfaro sabemos que se espera al Mirandés con bastante ilusión, pues, conocidas las características de ambos conjuntos, se puede anticipar que el partido ha de ser competido, pero es de suponer que a la hora del resultado final se hayan impuesto los riojanos sobre los ferroviarios.

El Calahorra tiene ya designado el once con que acudirá a Andoain para disputar al Euskalduna los dos puntos en litigio. Tenemos entendido que los últimos entrenamientos han sido verdaderamente esperanzadores y como los calahorranos son de los que no se entregan hasta el final, veremos si consiguen arrancar algo positivo, que es nuestro deseo.

El Eibar, que, como se sabe, comparte el primer puesto con nuestro Logroñés, empatado a puntos positivos y reales, recibe en su feudo al Vergara, y el Real Unión de Irún, nuestro inmediato seguidor, al Tolosa, en el Estadio de Gal. ¿Habrá alguna sorpresa? No es muy fácil, pero...

LACUESTA

**SALA Los Leones**  
HOY, SABADO, A LAS 11'30 NOCHE  
**GRAN BAILE FIN DE SEMANA**  
El conjunto ORLACION interpreta los modernos ritmos Twist, Rock y Calypso le hará pasar una deliciosa velada.  
A divertirse tocan.  
MANANA, DOMINGO, a las 7 de la tarde  
**GRAN BAILE**

**Sanciones del Comité Guipuzcoano de Competición**

Partido Villafraanca-Euskalduna.—Suspender por dos encuentros al jugador Antonio Luvriaga Dorronsoro, del Club Deportivo Euskalduna, por protestar airadamente una decisión arbitral y sancionar económicamente al club.  
Sancionar económicamente al C. D. Euskalduna por formular observaciones al árbitro su jugador Julian Castellano Pascual, siendo reiterante.  
Entendados.—Amonestar al entrenador del C. D. Euskalduna por la falta cometida por su jugador.

**Los equipos de Madrid y la Copa de Europa**

MADRID, 2.—La directiva del Atlético de Madrid ha señalado la hora de las nueve menos cuarto de la noche del día 23 de febrero para el comienzo del partido de cuartos de final de la Copa de Europa de Campeones de Copa, con el club alemán Werder Bremen.  
El conjunto alemán llegará a Madrid el próximo día 26 por vía aérea.

MADRID, 2.—El segundo encuentro de cuartos de final de la Copa de Europa entre el Juventus de Turín (Italia) y el Real Madrid, que se jugará el día 21 del actual en el Estadio Santiago Bernabeu, comenzará a las ocho y media de la tarde y será arbitrado por el colegiado francés M. Gulgeu.

**Portugués condenado a prisión en Suecia por falsificar un boleto de las quinielas**

LISBOA, 2.—El primer portugués que ha tratado de engañar a los técnicos suecos que dirigen las quinielas en este país ha terminado en la cárcel. Fernando Gonçalves Pereira, de profesión electricista, de 27 años, ha sido condenado a veintidós años de cárcel por haber falsificado un boleto de la quiniela de los partidos de fútbol celebrados el 13 de octubre del año pasado. El joven Gonçalves falsificó un boleto y trató de hacer efectivo su importe de 174.000 escudos por "tener" trece aciertos.

**Primera Regional «30/30»-Erriberri, mañana, a las 11'30, en Las Chiribitas**

Obligados a fijar la atención preferentemente en los partidos donde intervienen los equipos que ocupan puestos importantes bien sea para ascender o para descender, que también tiene su importancia, sobre todo para los afectados, tenemos que señalar en la presente jornada como la pelea más sobresaliente a la de Cinturónico, donde reciben al Chantrea (siete positivos) y que lleva conquistados catorce puntos seguidos en siete partidos.  
En Cinturónico no saben esta temporada lo que es perder un solo punto al equipo visitante. Continuará esa tónica un domingo más.  
Dirigirá tan comprometido partido el colegiado local Matias.  
Otro que resalta es el River Frio-Haro pues de ser bien aprovechado por los riojanos les alzaría hasta muy cerca de los primeros puestos, que ahora se reparten tudelarios y chentranos.  
El «gallito» recibe en Griseiras al Berceo. Mala papeleta para los verdes.  
En Santo Domingo debuta el Alesves equipo bien modesto, que tiene por norma forzar mínimos tantos. Arbitraré el mirandés Basilio.  
En Estella se las entienden con el Corellano, lo que permite suponer un triunfo local.  
Singulares características tendrá el partido Azkarrena-Mirandés, puesto que se trata de dos conjuntos situados por la escala. El Mirandés tiene una excelente oportunidad de sacar dos positivos, mejor ahora que nunca con el equipo de Caparrosa, diezmado por las últimas sanciones del Comité de Competición.  
En último término hemos de jugar al Balsamaiso-Erriberri, que se celebrará por la mañana a las once y media en Las Chiribitas.  
Encuentro éste de tranquilas perspectivas, pues el entusiasta equipo de Oñe no sufre grandes penurias y pueden viajar a Logroño sin proyectar desmesurados. Claro que si los locales les conciben facilidades como para borrar alguno de los dos negativos que tienen.  
El Balsamaiso está ahora bien situado, más bien en zona tranquila, exenta de zozobras, aunque sus dos positivos les pueden permitir mejores empresas Claror que para esto tienen que salir del orís recorrido que llevan en los últimos partidos, tres de ellos sin marcar un solo tanto. Mañana se les presenta una buena oportunidad por la hora del juego adversario. Como nada en la anterior visita en esta misma temporada contra el Berceo de hacer el partido alegre y bien jugado que todavía le detea a sus incondicionales.

**Compeonatos deportivos escolares**

**PARTIDOS PARA HOY Y MANANA**  
Hoy, a las cinco y media de la tarde, en el campo de los RR. PP. Escolapios, se enfrentarán en partido juvenil de balonmano los equipos representativos de Escuelas Pías y Escuela de Formación Profesional «Sagrada Corazon», que será arbitrado por el señor Gómez.  
Mañana, domingo, los partidos a celebrar son los siguientes:  
**FUTBOL JUVENIL**  
A las 10'30.—En el campo de PP Jesuitas Escuela Sagrada Corazon-Instituto, bajo el arbitraje del señor Diaz Alberto.  
A las 12.—En el campo de Padres Salvatorianos: Escuelas Pías-Escuela Magisterio que será dirigido por el señor Villanueva.  
**BALONMANO INFANTIL B1**  
Esta competición comienza con el desarrollo de los siguientes encuentros.  
A las 10'30.—En el campo de los Padres Escolapios: Instituto Segunda Enseñanza-Escuelas Pías.  
A las 12.—En el campo de RR. Maristas: Colegio Sagrado Corazon-Colegio San José.  
Ambos encuentros serán dirigidos por el señor Gómez (Ignacio).

**Composición del Comité Navarro de Competición**

A las ocho de la noche del jueves último, con asistencia del vicepresidente segundo, señor Anton vicales señores Romanos Uearte, Erica y Gil, bajo la presidencia del señor Arraiza y con la presencia del secretario, señor Cornago, celebró en Pamplona sesión plenaria el Comité directivo de la Federación Navarra de Fútbol.  
No vamos a entrar en materia en todos y cada uno de los asuntos allí tratados, pero sí queremos hacer público lo que a la composición del Comité de Competición se refiere.  
Este Comité de Competición, en principio, ha quedado constituido de la siguiente forma: Presidente don Antonio Villar vicales, don Miguel Plaza don Juan Anestegui, don Alejo Gaiñza y don José Muñoz; secretario, don José L. Torres.  
Falta por cubrir una vocalía, que ha sido reservada para que la Rioja, al igual que sucede en el Comité directivo esté debidamente representada. Se nos informó que la Federación se ha dirigido a todos los clubs riojanos para que designen un candidato y en el momento preciso en que todos ellos contacten se procederá al nombramiento.  
Ya lo saben, pues todos los clubs riojanos interesados a acelerar el cumplimiento de este trámite burocrático y la Rioja tendrá un puesto en el Comité de Competición.—J

**¡HOY! BRETON**  
(Unico día de actuación)  
BUTACA, 35 ptas.  
BUTACA 1er piso, 25 ptas.  
(Aut. Mayores)  
TARDE, 7'30. NOCHE, 11.  
Presentación del grandioso espectáculo

**¡FIGURAS MUNDIALES!**  
Hermanas Serrano, Ramon Calduch, Trio Guadalupe, Ballet Altamira, Baby, Los Lambas, Nita and Pippa, Lourdes Roquiel, La maravilla del siglo XX: Gran Rafaelito.  
Advertencia: Taquilla abierta desde las 4 de la tarde.

**¡HOY! SAN BLAS**  
TARDE, 7'30. NOCHE, 11'30.  
Gran TWIST PARISIEN  
donde todos los asistentes por la TARDE serán obsequiados con CLASICOS ROSCOS.  
Reaparición del Maestro GURBINDO y sus ritmos Orquesta AYALA y «The Teddy Roger». Actuación especial.

**BRETON**  
PREESTRENO el día 6, en FUNCION UNICA, 7'30 (TARDE)  
EL ESTRENO el día 7, en el MODERNO, en función continúa desde las cinco tarde, en PROGRAMA DOBLE. Una de las películas que marcan época en el CINE, Clara y emocionante como las aguas de la Virgen.  
**¡EL MANANTIAL DE LA DONCELLA!**  
Dirigida por INGMAR BERGMAN



Cuarta página.

NUEVA RIOTA

# La Actualidad en el Extranjero

## Mar de fondo en Cabo Cañaveral

Se teme que los defectos estructurales del cohete «Atlas» retrasen durante mucho tiempo la partida de Glenn

UN CIENTIFICO HABIA PROPUESTO, TIEMPO ATRAS, QUE SE UTILIZARA EN ESTAS PRUEBAS EL COHETE «TITAN», MAS POTENTE

CABO CAÑAVERAL (Cronista del correspondiente de «Europa Press», recibida por télex, en exclusiva). La Administración Nacional de Aeronáutica y del Espacio, cuyas siglas (NASA) concentran las esperanzas de millones de americanos, se ha refugiado en un prudente mutismo. No dice nada en torno a los motivos del retraso en la partida de Glenn.

Los periodistas que hemos participado en la espera de la hazaña especial estamos ahora dedicados a recomponer los cabos sueltos de este galimatías. Es indudable que los retrasos no son fallos integrales y que muchas veces resulta obligado aguardar unas fechas con tal de mejorar las condiciones de un lanzamiento, pero ahora quizás no estemos en este caso. Por lo menos, el ambiente que se respira en los medios oficiales es de un pesimismo mal ocultado.

Todo el despliegue de distimulo que se ha hecho en torno a los verdaderos motivos de las averías ha tenido un carácter agrio. «Se trata de un secreto oficial que es corriente en estos casos», decía ayer un portavoz de las fuerzas aéreas.

Para reforzar su posición, las autoridades agregan que muchos datos en torno a los retrasos en cuestión podrían constituir una violación de «secretos militares de importancia estratégica», y, por lo tanto, exigen a los informadores una discreta actuación y un cierto freno a la curiosidad.

No hay que olvidar que el cohete «Atlas» portador del sistema Mercury se encuentra en el estado operacional. Decenas de «Atlas» aguardan ya en su base de Vandenberg y en las que se están creando para actuar contra posibles enemigos. El «Atlas» ha dado un excelente resultado como proyectil intercontinental. Va dotado de una cabeza atómica de medio megatón y va alcanzado distancias realmente sensacionales del orden de los 15.000 kilómetros.

En estas condiciones, los informadores se ven atados de pies y manos al informarse de las averías del cohete. Sin embargo, se ha hecho más o menos público que la causa del oxidado flotido ha dañado conducciones del motor, produciendo una pequeña inundación de este combustible.

Aunque la avería no es gra-

### Nuestros teléfonos

ADMN. ... ..	1561
GERENTE ... ..	1572
REDACCION ... ..	1537
DIRECTOR ... ..	1593

## El comunismo con otro nombre

Puede ser tanto o más peligroso de lo que fuera siempre.

¿A qué ese apoyo americano a Kruschev?

(Servicio especial para nuestro periódico de la actualidad norteamericana)



Durante el actual proceso de «desmilitarización», tanto en Rusia como fuera de ella se ha producido el más extraño caso: Norteamérica, con sus agencias de Prensa, se ha colocado tras de Kruschev. Prácticamente, Washington está ayudando al culto del amo actual de la URSS.

Los americanos mismos están sorprendidos. ¿Qué diferencia puede haber entre Molotov y Kruschev, los dos rivales, símbolos de dos políticas distintas? El «Herald Tribune» ha presentado este problema, primero con un editorial y luego con un artículo de una famosa «columnista» americana, Margaret Higgins. Vale la pena de recoger las reflexiones que tanto el estado mayor de la redacción del famoso diario como su bella redactora se hacen con este motivo.

Los dos parten de este hecho: Kruschev está siendo plagiado con suaves colores entre los americanos, como enemigo de Stalin y hombre liberal.

El peligro es el mismo —afirma el «Herald Tribune». —Un comunista, aun cuando cambie de nombre —advierte—, puede seguir siendo tan corrosivo, tan maloliente, tan cargado de ácido sulfúrico como antes.

Ahora ellos sabrán a qué vienen esos cambios, lo mismo que nos los deberíamos saber la conducta a seguir con ellos. Para ellos, esos cambios de nombre parecen cosa rutinaria desde las orillas del Adriático hasta las del Ártico, desde las fronteras de Finlandia hasta la lejana China, se han derribado nombres de calles, plazas y ciudades enteras para quitarles el nombre de Stalin, Molotov y otros «jefazos» de la URSS, como una especie de ceremonia religiosa.

¿Que significa esto? En política exterior, quizá muy poco; si bien éstos siendo tan comunistas como antes y el peligro que ofrecen les viene precisamente de ese contenido rojo que llevan en su alma y en sus actuaciones.

—De hecho, ¿quienes son los stalinistas?

Es ésta la cuestión que en el mismo diario presenta Margaret Higgins. Y en lugar de proceder por vía de definición, quiere llegar al concepto inductivamente.

Cuando Kruschev logró derribar a Malenkov, lo hizo con

nombre de estos dos principios. Primero, Malenkov, era un traidor por ensalzar la industria del consumo frente a la pesada, a las enseñanzas de Stalin.

Segundo, esa traición era mayor en cuanto debilitaba el poder ruso militar, ofreciendo manifiestas ventajas a las naciones imperialistas occidentales en lucha contra la URSS.

Krushchev juega cínicamente con los hechos, con la razón y con la memoria de los rusos y de los que no lo son: nadie se

para a comparar sus palabras de entonces y de ahora.

Ahora bien, en estos momentos el anti-Stalin es el, el defensor de una política de paz es él, y sus adversarios, sin voz ni voto, se ven acusados hoy de lo contrario de lo que les acusara hace años. ¿Quién entiende esto? Kruschev no engaña a nadie, si nosotros nos dejamos engañar de él.

A Motolov se le ha presentado este problema. Y parece que lo ha resuelto verbalmente sin reparos.

Al terminar la guerra de Hungría creyó él discreto no insistir sobre el antiestalinismo, pero no por devoción al viejo Stalin, sino por prudencia.

En cuanto a Stalin, él puede presentar en su casa lo que Kruschev nunca sufrirá del viejo dictador: su mujer fue desterrada por Stalin y él amonazado muy de cerca.

Respecto a una comparación entre Kruschev y Stalin que se le hacía, él se expresó en estos términos:

—A Stalin se le puede acusar de ser el símbolo del terror, pero no de la guerra. De ésta siempre hablaba con discreción extrema. Kruschev siempre habla temerariamente de ella. ¿Cuál puede ser para Occidente más peligroso?

UBALDO DE LEON

No se devuelven los originales que no se inserten, ni se mantiene correspondencia con los mismos. Los destinados a páginas especiales deben estar en nuestro poder en 48 horas de anticipación.

## Antena de Madrid

LUIS MIGUEL Y MARIO CAERE VUELVEN A LOS RUEDOS

MAS DE SIETE MILLONES Y MEDIO EN PREMIOS PARA EL AÑO HIPICO

LOS AMIGOS DE LA OPERA PRETENDEN 45 FUNCIONES AL AÑO



«Empezar a reanudar la primera vena madrileña en febrero, como ocurrió el año pasado?»

Los síntomas son alentadores. Brilla el sol, aunque por la noche hiele; los árboles apuntan los primeros brotes, y las praderas de los parques madrileños lucen una hierba pujante, jugosa y de un verdor primaveral. Tales indicios influyen sobre las empresas auríferas para anticipar el comienzo de la temporada, que, si no en la capital, se abrió ya en las inmediaciones, en la plaza de San Sebastián de los Reyes, el último domingo de enero.

Don Livinio Stuyck piensa abrir la plaza de Las Ventas el 18 o el 25 de febrero, o tal vez antes, el domingo día 11, con un festejo hispano-lusitano, en el que intervendrán los «torcaos» de Salvacón Barroto y rejoneadores y novilleros lusos y españoles, para continuar con novilladas todos los domingos y festivos, hasta que el día de Pascua se dé la primera corrida de toros.

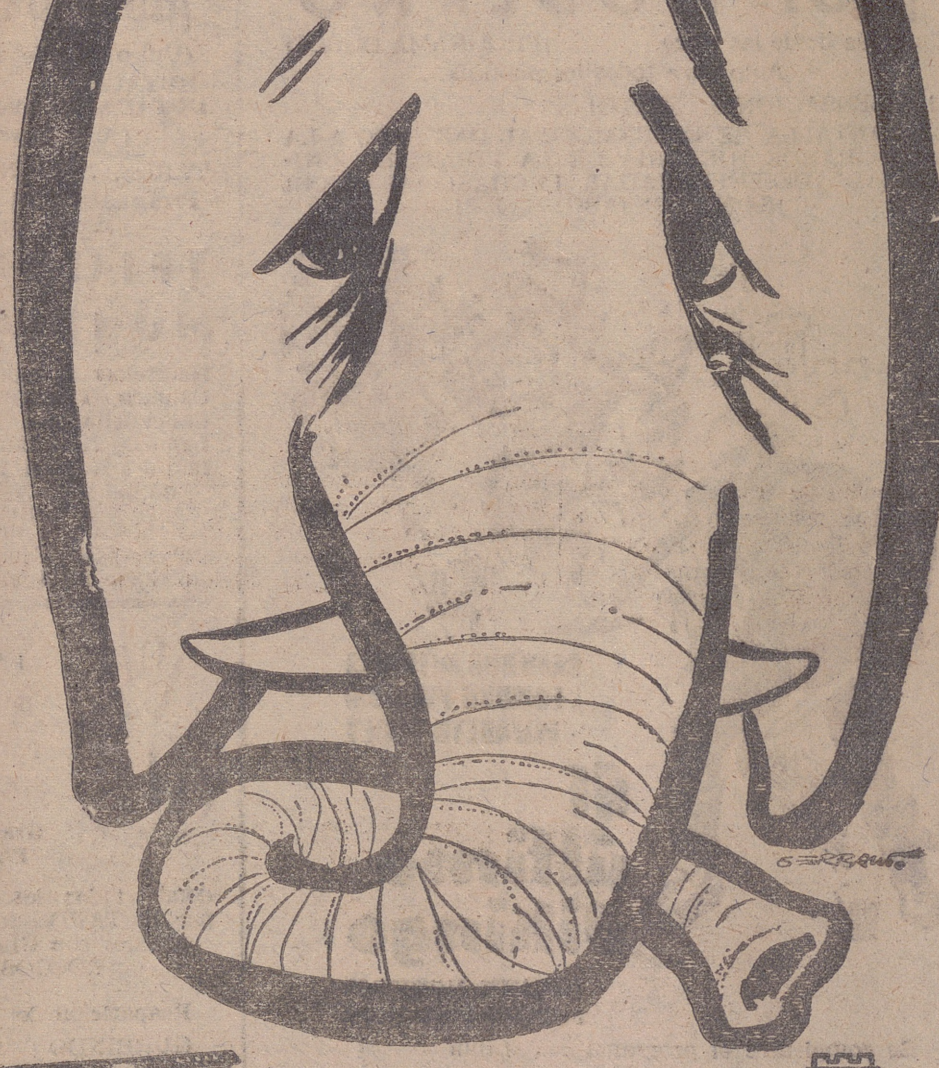
Al hablar de toros, es forzoso referirse a las reapariciones. Entre las más «sistemáticas» figuran la del polifacético artista Mario Cabré, que, según se dice, está dispuesto a hacer la próxima temporada en Méjico, y la de Luis Miguel, del que se afirma que tiene ofrecidos contratos para las plazas de Barcelona, Valencia y Sevilla. La proposición de esta última, por millón y medio de pesetas, siendo a cargo del famoso torero las reses y los demás matorrales que completan el cartel.

**Pectoral Richelet**

Proporciona un sueño tranquilo. CALMA RAPIDAMENTE

TOS, CATARRO BRONQUITIS

está triste



el no tiene un ASKAR

- Tocadiscos de Alta Fidelity para discos estereofónicos y monaurales, modelo de nueva construcción con mejoras técnicas y total comodidad de manejo.
- Dos eficientes altavoces elípticos de gran calidad de reproducción.
- Tres gamas de ondas Moduladas de frecuencia (F.M.) Media y Corta.
- Equipado con siete modernas válvulas. Nuevo indicador óptico de sintonía.

Si es ASKAR, es mejor

FRECUENCIA MODULADA • ASKAR • RADIO-GRAMMOLS • ASKAR • TRANSISTORES • ASKAR • TELEVISIONES

DISTRIBUIDOR: Electricidad Guerra, «COMERCIAL IALON» D. DE LA VICTORIA, 26 B. DE LOS HERANOS, 10 LOGROÑO

## HACIA EL ESTATUTO DE LA UNION EUROPEA

Ha de ser la primera cristalización de los esfuerzos para una integración política del continente

BONN. (Cronista de José V. Colchero). — A últimos de febrero se reunieron los ministros de Asuntos Exteriores de Francia, Italia, la República Federal y los países del Benelux —en un lugar aún no fijado— para dar forma definitiva al Estatuto de la Unión Europea. Esta Unión Europea ha de ser la primera cristalización de los esfuerzos que desde hace años se vienen realizando con vistas a una integración política del continente.

En la última reunión de jefes de Gobierno de los países del Mercado Común —celebrado en Bonn el pasado mes de julio— se acordó el encargar a una Comisión que redactara el Estatuto de Europa y se dio un importante avance hacia un tipo de confederación continental en la que, en un principio, se integrarían los seis países del Mercado Común y a la que posteriormente podrían unirse, previa solicitud, otras naciones del continente.

En Bonn se espera ahora que la reunión de los ministros de Asuntos Exteriores de finales de febrero quedará redactado el Estatuto de Europa, que, para finales de marzo, podrá convocarse en Roma la

próxima conferencia de jefes de Gobierno del Mercado Común y que en esa reunión «cumbre» precisamente en la Ciudad Eterna —donde se firmaron los tratados en los que se constituye el Mercado Común—, se celebre el nacimiento de la Unión Europea, acto histórico con el que se convertirá en realidad la vieja idea de la integración política de Europa.

El único escollo que amenaza con impedir que se dé forma definitiva al Estatuto es según los alemanes, la intransigente postura francesa de no retirar un proyecto de estatuto presentado por Francia hace un mes —parece que el tal proyecto es obra directa de De Gaulle— y con el que París da marcha atrás en relación con los acuerdos tomados y anteriormente reconocidos en un proyecto elaborado por los demás miembros de la Comunidad Económica Europea (Mercado Común) sobre principios expuestos con anterioridad por los mismos franceses.

El canciller Adenauer —europeísta a ultranza— confía en que no obstante las dificultades creadas por Francia, el general De Gaulle dará instrucciones a los representantes franceses en

la Comisión encargada de elaborar el estatuto o al ministro francés de Asuntos Exteriores, Couve de Murville, para que se avengan al compromiso a que han llegado vs. a Italia, Bélgica, Holanda, Alemania y Luxemburgo. Ninguno de estos cinco países está dispuesto a transigir en los siguientes puntos:

1.—Los derechos de organizaciones europeas ya existentes —y principalmente los del Mercado Común— no pueden debilitarse con la constitución de la Unión Europea.

2.—La nueva Unión debe coordinar su trabajo y tareas con los objetivos de la NATO; y

3.—Ha de concretarse que la posibilidad de revisar el Estatuto de Europa dentro de tres años —acordada entre sus futuros signatarios— debe tener por fin robustecer y no debilitar la alianza.

Inglaterra es informada periódicamente del curso de las negociaciones sobre la constitución de la Unión Europea y una futura integración de Gran Bretaña a esa organización se considera en la capital federal alemana como segura en cuanto los miembros entren a formar parte del Mercado Común.

El año típico comienza en el Hipódromo de la Zarzuela el domingo 4 de febrero. Consta, como se sabe, de cuatro temporadas: invierno, primavera, verano y otoño, de las cuales la estatal se desarrolla en San Sebastián y las tres restantes en Madrid. El total de premios que se disputarán a lo largo del año asciende a los 7.600.000 pesetas. El más importante es el Premio de Madrid máxima prueba hípica, de 300.000 pesetas.

No puede decirse que las carreras de caballos sean en España un deporte popular, pero la afición aumenta. El año pasado acudieron a presenciar las pruebas de la Zarzuela unas doscientas mil personas, lo que representa un notable incremento sobre el año anterior. El alicante de este deporte, además de noble y bello espectáculo, son las apuestas, las cuales, que no tan conocidas como las de fútbol, dan también muy buenos premios. Los más elevados del año pasado fueron uno de 220.513 pesetas para un solo boleto y la apuesta triple-gemela y de 414.027 para el mismo. Ante, o sea, un total de pesetas 661.540.

Se habla de temporadas de toros, de fútbol, de teatro, de todo... Las únicas temporadas imposibles en Madrid son las de guerra, movimiento guerrillero y al ataque.

De esta forma podría darse a celebrar un número de 45 funciones de ópera en temporada. La Asociación tendría fines lucrativos, por el contrario, de ayudar este espectáculo de gran perfección. Los Amigos de la Ópera podrían proponerle a empresarios la organización de una determinada cantidad de funciones, con la garantía de sus abonos, o bien aceptarían las iniciativas del empresario. En resumen, lo que interesa es que Madrid no sea relegada, como hasta ahora, en la ópera.

helicóptero... mundo a... Estos ser... son los d... Todo el cam... cabaña... fueran el terror... de lata pi... los objetos... sobre los... de radio... baterías... unos... en una fos... porque aquí... edían y... registrar... En el camp... a la ma... que les... (Foto... ren, como s... subimos al... tuvie... como quie... a docenas... que han hech... su vida... cabriola... fascina el... hablando má... mirando... que un pill... nosotros... se sabe... esta ge... evamos el... No hay... en esta zo... arrollosa. Po... utos mont... que en mi... construye... nes para d... en un mor... mos a toma... contemplad... tres he... un espectac... que jamás. No... esta canta... pres, movien... guerrilleros... al ataque... BALUBAS... de esta ci... el camp... de la ONU... promovida por aficionados... mucho dinero, que se... prometerían a ingresar... cuentas bancarias el impo... de un abono por temp... da para un paico comp... para cinco butacas cada... ciado... De esta forma podría... garse a celebrar un... de 45 funciones de ópera... temporada. La Asociac... tendría fines lucrativos... por el contrario, de ayu... este espectáculo de gran... fección. Los Amigos de... ra podrían proponerle a... empresarios la organizac... de una determinada... de funciones, con la gar... de sus abonos, o bien ac... rían las iniciativas del... En resumen, lo que... interesa es que Madrid... ge relegada, como has... ra, en la ópera.



# KATANGA, POR DINERO

## GRAN REPORTAJE, por A. D. Olano

### CAPITULO IX

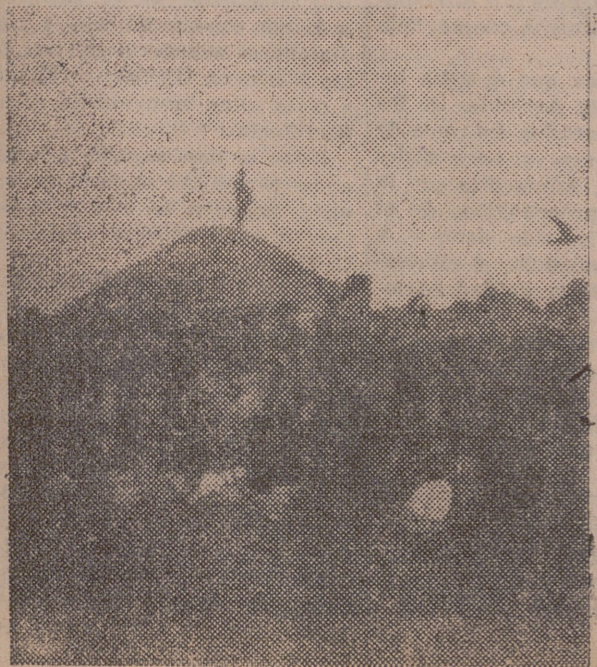
## La ciudad de los cuarenta mil balubas

Un helicóptero de las Naciones Unidas, tripulado por pilotos noruegos, me descubre un mundo apabullante. A pocos metros de nosotros se extiende la "ciudad prohibida". Estos seres que, a medida que nos elevamos, se mueven en un inframundo kafkiano, son los átomos de la bomba "B", que ha sido experimentada ya con trágicos resultados.

Todo el campo está lleno de viviendas de todas clases y estilos. Generalmente las clásicas cabañas de los negros. Otras están hechas con barro, con hojalata. Algunos prefieren volver a la caverna excavando en la tierra. Las pequeñas edificaciones que allí existían fueron ocupadas también por estos cuarenta y cinco mil hombres, que siembran el terror incluso en quienes allí los concentraron. Algunas casas tienen los tejados de lata pintados en colores chillones.

Los objetos más absurdos que nadie pueda imaginarse permanecen como en escaparate sobre los tejados: ruedas y faros de coche, bicicletas destartadas, muebles, aparatos de radio "destripados", relojes de pared, etc...

Dos hileras de gente caminan en dirección opuesta. Van en correatas filas de a tres. Delante, unos hombres sostienen sobre sus hombros unos cajones blancos. Los depositan en una fosa que va está cavada y forman círculo en torno a ella. Son dos entierros. Porque aquí, en este lugar soviético que se extiende bajo nosotros, nacen, mueren, viven, odian y quieren cerca de cuarenta mil seres. Día hubo en el que las estadísticas registraron la muerte de cuatrocientos niños.



En el campamento baluba, un soldado de la ONU vigila, desde uno de los montículos artificiales contruidos, a la masa de indígenas que esperan pacientemente a que les llegue la hora del reparto de la comida — (Foto Fiel-Olano)

Corren, como siguiéndonos. Cuando subimos al helicóptero, los centinelas tuvieron que espantarse, como quien espanta a moscas, a docenas de estas criaturas que han hecho de la contemplación su vida. Ahora dan tremendas cabriolas en el suelo. Les fascina el helicóptero. Vamos bajando más y más. Instintivamente, miramos a la metrallera que un piloto ha colocado ante nosotros, diciendo:

"Nunca se sabe cómo va a reaccionar esta gente"...

Sobrevolamos el campo dos o tres veces. No hay apenas vegetación en esta zona de tierra roja, arcillosa. Por todo él se elevan unos montículos, como colinas, que en muchas ocasiones construyeron los propios guardianes para dominar la situación en un momento dado.

Volvimos a tomar tierra tras haber contemplado la ciudad prohibida, tras haber presenciado un espectáculo que no creí ver jamás. Nos esperaba la chiquillera cantando danzas guerreras, moviéndose con ritmo de guerrilleros tribales que esperan al ataque.

### LOS BALUBAS "KAT"

Cerca de esta ciudad increíble está el campamento de los suecos de la ONU, a los que se ha encomendado la custodia de los balubas. Este es el único campo —en muchas publicaciones se habla de dos— en que están concentrados todos los balubas de Elisabethville, excepción hecha de los que ocuparon hogares de europeos; pero éstos están en minoría y su radio de acción se encuentra perfectamente delimitado. Los balubas han sido presentados en dos versiones extremistas: como víctimas y como agresores implacables. Se ha formado de ellos una idea equivocada, basada en su ferocidad, indudable, pero indiscutiblemente provocada por las circunstancias.

Antes de entrar en este campo me encontré con un grupo de jóvenes balubas en los barrios ocupados por ellos. Concretamente, entre las Avenidas Stanley y Churchill. Ellos, al

ante el Gobierno. Pero no le hacen caso y no sabemos hasta cuándo se prolongará esta situación".

Esta es una de las versiones. La otra, la de los círculos gubernamentales, es la de que la ONU, aprovechando la rivalidad política de los balubas contra el Gobierno, se dirigió a ellos —antes de la guerra de septiembre— pidiéndoles que se concentrasen, prometiéndoles muchas cosas y asegurando que los mandatarios los iban a matar si no hután.

Así se logró, además de crear la bomba "B", que un día puede hacer explosión, un quebranto grande a la economía del país, porque entre los balubas había muchos que ocupaban en las oficinas puestos de la máxima responsabilidad. Naturalmente, esto se contradice con las versiones de la ferocidad y el estado salvaje de su raza. Pero, este sector baluba bien preparado tiene una explicación.

saber que tienen la oportunidad de hablar con un periodista, se explayan a su gusto contra el Gobierno de Tshombe.

"Nos persiguen. De pronto, en la ciudad, desaparecen nuestros hermanos. A otros los buscan por la noche y no vuelven más. Los de la ONU no es que sean nuestros amigos, pero a muchos de sus soldados les debemos la vida. Ayer mismo querían arrestarnos unos policías locales y los irlandeses lo impidieron".

Explican que ellos vinieron a Elisabethville a trabajar, que muchos llevaban muchos años viviendo allí y que ahora, con las persecuciones, se les ha alejado de su medio habitual de ganar la vida.

El más atildado es una especie de orador callejero, que se sabe bien las frases y que, desde luego, demuestra ser un muchacho de cierta preparación.

"¿Usted cree que nuestra raza ha nacido para sufrir? Claro que lucharemos ahora contra el Gobierno, si nos dejan, porque nos maniataron. Tenemos un representante, Jacques Trivi, que es el que habla por todos nosotros ante la ONU y

- \* UNA POBLACION TEMIDA, A LAS PUERTAS DE ELISABETHVILLE.
- \* LOS SUECOS HACEN EL REPARTO DIARIO DE VIVERES ARMADOS HASTA LOS DIENTES.
- \* ENTRE LOS BALUBAS ESTABAN MUCHOS DE LOS MEJORES FUNCIONARIOS DE KATANGA
- \* PERO OTROS, POR LA NOCHE, SE PINTAN, SE DROGAN CON GRIFA Y PRETENDEN INICIAR LA "CAZA DEL BLANCO".



Contentos, porque han logrado su ración de comida, vemos a estos dos pobres niños balubas, a los que por una travesura ha regañado el soldado de la ONU. (Foto Fiel-Olano)

opuesto al "Cona Kat", que preside el jefe del Gobierno de Elisabethville. Cuando la unión entre los dos grupos estaba a punto de producirse —aún hay muchos balubas que apoyan al presidente Tshombe en otro punto del país—, surgió la separación, el enfrentamiento, hábilmente hecho por extraños. Así, por un lado está Sendwe —jefe del Cartel—, partido que pretende abarcar a todos los balubas del Congo y que es partidario del Gobierno de Leopoldville, y por el otro lado su antiguo y buen amigo Moise Tshombe.

Las Naciones Unidas conocían estos problemas y vieron en ello campo propicio para convencer a los balubas de que debían abandonar la ciudad. Era también fácil traer a los balubas del Kasai. Se agravió así la situación. Ahora, la única solución está en mandar a cada uno a su lugar de origen, borrar el campamento de Elisabethville, que, por otra parte, es lo que ellos desean.

### NADIE ENTRA SIN ESCOLTA

Después de un paseo en helicóptero, quise vivir una

jornada en el campo baluba. Krieger —cameraman alemán de la Televisión rhodesiana—, su ayudante y yo, entramos en coche. Paseamos por las calles que escapan al mundo poético que evocan sus nombres. Cada una de ellas lleva el nombre de una flor.

Pronto nos encontramos con un convoy de las Naciones Unidas que se niega a abandonar-

"Han cometido ustedes una grave temeridad, que pudo costarles caro. Varios de nuestros compañeros, armados, han desaparecido aquí. Cuando la ONU autoriza a entrar a un extraño al campo, le facilita una escolta especial. Incluso los negros de otras razas no pueden entrar aquí porque peligran. Detrás del campamento hay poblados en los que viven indígenas que tienen su trabajo en la ciudad. Solo les autorizamos a pasar en sus vehículos aprovechando que cruza una escolta que, para protegerlos, se organiza dos veces al día..."

Esta ciudad de cuarenta mil almas tiene las características de cualquier poblado indígena. Hay sus peluquerías, sus tiendas, sus tabernas, sus mercados y hasta espectáculos públicos. En un montículo han formado una especie de escenario en el que hacen representaciones. Yo acudí a una de estas funciones que dieron en honor de unos oficiales suecos. Las danzas y los cánticos tradicionales, los vestuarios más característicos de la raza, tuvieron lugar en esta manifestación folklórica.

Viven hacinados. Los médicos de las Naciones Unidas les prestan servicio, pero suelen acudir demasiado tarde. Primero llaman a los hechiceros, a los hombres que fomentan costumbres que se habían ido perdiendo y, entre ellas, el canibalismo. Hay pruebas de que se han dado casos de canibalismo en el campo baluba. Pero es peligroso intervenir en estos asuntos de fondo religioso.

### EL REPARTO DIARIO

Los judíos de Katanga, hombres hábiles para los negocios, reconocen la superioridad de los balubas a la hora de amarse la vida. "Descuide usted. No hay ni uno solo que se queje sin comer".

El problema de la comida les ha sido resuelto por las Naciones Unidas, que se gastan una fortuna diaria en mantener esta ciudad artificial y horrible. A las diez de la mañana se forman colas interminables, en filas de a dos, en una gran explanada. Los balubas se sitúan entre dos cercados de hierro. Hay más de seis columnas de balubas que son atendidas por otros tantos atendidos.

Esperan la llegada de los camiones que traen harina y salazones de pescado, así como otros productos característicos en la alimentación de estas tribus. Los soldados suecos se sitúan junto a ellos y alguno, bayoneta en mano, aparece en medio de la formación que espera, impaciente, la hora del reparto. La tarea del racionamiento y de la entrega de los alimentos corre a cargo de balubas que trabajan para la ONU.

No es tarea fácil mantenerlos a raya. Frecuentemente se indisciplinan, se pelean para saltarse el orden de su turno. Entonces, los soldados tienen que aliarlos utilizando a los perros

## TEMAS DEL MOMENTO

### MANIFESTACIONES

Las manifestaciones populares son tan antiguas como los pueblos. Y en esas manifestaciones, más o menos, suena un aliento de justicia bien o mal dirigido o interpretado. Hay muchas, muchísimas, que se fuerzan de su buena intención porque direcciones escondidas las convierten para sus fines en rios revueltos. Pacíficas pueden ser todas, pero en países que estén en paz, en confianza con su destino. Turbulentas, violentas, regueros de sangre, son las que tienen lugar en las naciones en las que los pueblos luchan interiormente y no tienen ni remota fe en quienes los rigen. Manifestaciones contra los Gobiernos, contra esto o lo otro, contra lo que sea; manifestaciones hoscas que siempre terminan con escaramuzas, con heridos y muertos frente a la fuerza gubernamental o frente a contramanifestaciones.

En este tiempo, las manifestaciones se han convertido más que nunca en un arma poderosa. Voz del pueblo, en unos países suena a son de guerra y en otros a son de gloria. No hay país en el que no pase

una semana sin que grupos recorran las calles cantando a gritos bajo letreros cualquier aspiración, rebeldía, esperanza o agradecimiento.

Los españoles somos, por nuestro celtibérico temperamento, propicios a lanzarnos a las calles. Nos manifestamos ante cualquier motivo de dolor como ante cualquier buena ventura. Estos días, varias manifestaciones ha habido, clamorosas, de pueblos enteros, como la de El Ferrol del Caudillo dando la bienvenida al primer tren de la costa del Norte —ferrocarril estratégico y fundamental para la economía de Asturias y Galicia—; la de Málaga, por la aprobación del plan de sus mejoras; la de Albacete, por el sistema de alumbramiento de aguas...

Ese es el contraste de las manifestaciones de un pueblo unido en paz, que en gozo canta su progreso en unidad, con las turbulentas de fuera de nuestras fronteras, en las que partidas sueltas se enfrentan entre sí sin fe en quienes las gobiernan, sirviendo, casi siempre inconscientemente, a ideales que no son los suyos.

SANTAREN

domesticados que ladran y corren, sujetos por una correa, tras los balubas. Huyen despavoridos. En otras ocasiones es preciso sacar la bayoneta del fusil y ponerla junto al cuerpo. Solo así se consigue mantener un orden.

La chiquillería trata de entrar por la parte trasera de las chabolas en las que se hace el reparto. Los centinelas van de ahuyentarlos también, pero los niños vuelven a provocarlos y las estenas de persecución se repiten constantemente.

Rostros expectantes, rostros negros distintos entre sí, caras de bondad faces patibularias... Todos asoman la cabeza por encima de la balaustrada de hierro. Llevan latas oxidadas, trapos sucios, papeles de periódicos, bolsas deshilachadas... Allí recogerán la comida que pocas veces llega a su lugar de destino. Otros balubas pueden arrebatarla. O ellos mismos venden los arengues a los que han establecido un mercado a lo largo de la calle. Comen también la harina a puñados, sin ninguna preparación.

Sacos y más sacos de salazón son bajados de los vehículos que llegan constantemente hasta que se termina el reparto. De pronto, aparece una procedencia impresionante: paráliticos, zurdos, ciegos... Parecen los mendigos de una obra de Valle Inclán, que van a la romería del Santo a pedir y a esperar el milagro. Esta legión, dolorosamente alucinante, no forma cola. Aparece por la parte de atrás y los centinelas les dan preferencia para que se acerquen a los puestos de reparto.

Allí vemos también, entre ellos, uno, dos y hasta cien niños cojos. Los primeros han logrado engañar a la vigilancia. Han retorcido las piernas prodigiosamente, han cerrado los ojos o han ocultado un brazo, y los suecos, de buena fe, lo creyeron. Hasta que estalla la cólera y los cojos dejan de serle como por ensalmo. El que paga las consecuencias es un pequeño que va requejando agarrado a su pierna derecha. Un centinela corre tras él y le alcanza. Descarga sus iras en reprimenda no brutal, pero sí enérgica. El niño llora y marcha agarrándose a su pierna. Era un mutilado de verdad.

### LA NOCHE NO SE ACABA

A las siete apenas si hay luz. Se encienden unos focos en el campo baluba y los centinelas han de tomar medidas de precaución extremas. Es una noche, seguida de otra noche y de tantas como dure la concentración baluba, que no tiene fin para los soldados suecos.

Los hombres se transforman. Cada noche es de aquelarre. Se pintan la cara de rojo, de blanco, de azul. Comienzan sus danzas guerreras, generalmente en brigaditos. Borrachos no sólo de alcohol, sino de drogas. No son de un natural valiente y cuan-

do van a atacar necesitan de estimulantes. Y aun así, sus temores son siempre grandes. Conozco a un belga que vio su casa invadida por los balubas. Se encerró con su esposa en una habitación. Los vieron llegar, en masa y borrachos. Creyeron que aquello sería el final de sus días. Y esperaron angustiados, con la puerta cerrada. Los balubas destruyeron todo y se marcharon. No intentaron abrir aquella puerta porque temían que les esperase un blanco armado.

El "chanvre" o la grifa, como se la conoce en España, es la droga que utilizan. El brujo se la proporciona. Una vez embriagado, inician la "caza del blanco". Los soldados de las Naciones Unidas los contienen a veces a costa de sus propias vidas.

Los gobernantes de Katanga han prometido respetar a los balubas si se reintegran a sus puestos. La ONU los retiene. Por otra parte, ellos se niegan a ser trasladados en tren a otras regiones alegando que los matarían las razas enemigas cuando atraviesen determinadas zonas. Exigen ser trasladados en avión. Están contentos con la vida regalada que tienen ahora y no les importa demasiado vivir en condiciones anti-higiénicas. A su campamento llega el agua muy escasa. Se lavan en un canal que arrastra aguas sucias y cruza, como una arteria, el campo baluba.

Si un día saliesen, podrían, siguiendo siempre a los vencedores, cometer atrocidades espantosas. Ha sido fomentada la enemistad contra el actual Gobierno. Sera difícil para esta máquina humana cuando se ponga en acción. Constituye una amenaza que pesa sobre la ciudad. Es la espada de Damocles, es la nueva bomba que un día podrían ensayar los enemigos de Tshombe para destruirlo todo. Solo basta con abrir la compuerta de esta riada incontrolable y un día, quizás cuando anochezca y los balubas se encuentren saciados de drogas, pueden abrirse las puertas de la ciudad prohibida. Y entonces...

### MAÑANA, CAPITULO X: Estos son los «cascos azules» de la ONU

### PERSONAS

que residan en localidades de Aragón, Rioja, Soria y Alava, dispongan de tiempo libre, les ofrecemos oportunidad de aumentar extraordinariamente sus ingresos al servicio de entidad popular y muy prestigiosa. Condición imprescindible a la moralidad, estar bien relacionados y tener deseos de prosperar. Escribir con amplias referencias: ALAS, Referencia 150. Independencia, 20. ZARAGOZA.



Este mundo infernal, esta enorme "bidonville", es el campo baluba, en el que viven 45.000 personas bajo la vigilancia y el amparo de las Naciones Unidas. (Foto Fiel-Olano)



# Los ministros del Ejército y de la Vivienda, en Africa

(Viene de primera página) del Ejército, su disciplina y entusiasmo son vitales. Dan ganas de abandonar las obligaciones cotidianas y quedarse en Infi, en donde se respira este espíritu.

A las doce de la mañana, los dos ministros emprendieron por vía aérea viaje a la provincia de Sahara para visitar la capital y El Aaiun.

## Importantes inauguraciones en EL AAIUN

EL AAIUN, 2.

Los ministros del Ejército, teniente general Barroso, y de la Vivienda, don José María

### Columna de sucesos

**BROMFIELD, 2.**— Cuatro personas han resultado muertas al chocar en el aire, cuando se disponían a aterrizar dos aviones ligeros en el aeródromo suburbano de Denver. Los dos aviones entraron en colisión en la misma pista, cuando se hallaban próximos a tierra.

**LA HAYA, 2.**— Los últimos informes recibidos sobre el naufragio del barco alemán «Berta Kei ass», que es un costero y no un pesquero de altura, como se había informado, dicen que se han recuperado diez cadáveres. El barco llevaba una tripulación de siete hombres, además de cinco pasajeros. Incluyendo la esposa del capitán, la del contramaestre y dos niños.

**LONDRES, 2.**— Un camión que portaba dos cajas de platinos, valorado entre diez mil y treinta mil libras esterlinas, ha desaparecido del lugar donde se encontraba, frente a la plataforma de carga del aeródromo de Londres.

**SAN JUAN DE TERRANOVA, 2.**— Se da por perdida toda esperanza de recuperar a los dieciocho marineros del barco francés «Ravenel» desaparecido desde el miércoles.

Algunos restos del naufragio, entre ellos la puerta de un camarote, fueron conducidos ayer a la costa de Terranova. Circula la creencia de que el barco chocó contra algún arrecife en la Isla Verde o cerca de la península de Purin.

**OSTO, 2.**— Seis pescadores han muerto ahogados frente a Vaoon en el Norte de Noruega cuando una gigantesca y repentina ola estrelló su embarcación contra las rocas.

El séptimo tribunal de la zona fue acusado por otra larga lista de delitos en la primera sesión de la semana con la captura del día. (Efe.)

### CRUCIGRAMA

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10

NUMERO 1.351

**HORIZONTALES.** — 1: Mancha en el cutis Demostrativo (pl.). — 2: Extremidad. Números romanos. — 3: Golosos. — 4: Al revés, perversa. Nota musical. — 5: Forma del pronombre. Barca chata que se usa en las Antillas. — 6: Ciudad de la provincia de Santa Cruz de Tenerife. Símbolo del sodio. — 7: Adverbio. Valle español. — 8: Planchales. — 9: Al revés, río de la Galitzia. Números romanos. — 10: Novillo. Dar en el suelo.

**VERTICALES.** — 1: Satisfacción. Cantidad. Vano. — 2: Rey de Israel, asesinado por Zamri Filtrar. — 3: Especie de flauta antigua. Aire popular canario. — 4: Cera con que untan las abejas la colmena (pl.). — 5: Símbolo químico. Deidad egipcia. — 6: Proceder. — 7: Tratamiento inglés. Especia. — 8: Unió dos escudos bajo un mismo timbre o corona. Levanté. — 9: Hurlar en la compra. Coger.

**SOLUCION AL NUM. 1.350**  
**HORIZONTALES.** — 1: An. CI. — 2: Redondos. — 3: opA. En. SI. — 4: Vafé. Apl. — 5: Me. Sres. — 6: CI. IC. Oro. — 9: Ruboroso. — 10: Er. Mo.  
**VERTICALES.** — 1: Arón. Acro. — 2: Nepal. rUr. — 3: Dávila. — 4: Evello. — 5: Me. In. Cr. — 6: Anades. — 7: Potros. — 8: Cosf. oerM. — 9: Tls. Soso.

# FANFANI dimite

(Viene de primera página)

no— para unirse a las fuerzas del partido socialista de Nenni, de las que una gran parte todavía mantiene estrechos lazos con los comunistas. Los expertos creen que si triunfa la coalición —aunque en Italia los socialistas son extremadamente radicales— éstos se irán haciendo más moderados y poco a poco se apartarán de sus rivales comunistas.

Mientras que el primer ministro, Fanfani, presentaba la dimisión del Gobierno al presidente Gronchi, se ha publicado un comunicado oficial que dice que el Gabinete, "teniendo en cuenta que ha cambiado la situación política y parlamentaria de cuando se formó el Gobierno el 26 de julio de 1960, ha decidido que es su obligación entregar su dimisión al jefe del Estado".

Fanfani recuerda en el comunicado el trabajo realizado por su Gabinete en el año y medio que ha ocupado el Poder y agradece a sus colegas su efectiva y cordial colaboración".

### GRONCHI INICIARA LAS CONSULTAS

El presidente de la República ha pedido al primer ministro, Fanfani, que continúe en su cargo, junto con sus ministros, dirigiendo el "Gobierno provisional".

Gronchi procederá ahora a celebrar consultas con los dirigentes parlamentarios, antes de pedir a un nuevo primer ministro que forme Gobierno.

En los círculos políticos se tiene la certeza de que el presidente llamará a Fanfani para que se forme el nuevo Gabinete de centro-izquierda.

### SITUACION POLITICA ACTUAL

El partido democrata-cristiano decidió en su Asamblea formar una coalición centro-izquierda con los socialistas y los republicanos, y tratar de llegar a un acuerdo con los socialistas de izquierda de Nenni para que le apoyen en el Parlamento.

El movimiento social neofascista (MSI) ha anunciado esta noche que "combatirá en el Parlamento y en todo el país" la decisión democrata-cristiana de llegar a un entendimiento con los socialistas. El MSI

cuenta con 24 escaños de los 598 de la Cámara de Diputados (Cámara Baja).

Los demócrata-cristianos ocupan 273 escaños, los socialdemócratas 18, y los republicanos 8. El apoyo a la propuesta de coalición de centro-izquierda cuenta así con 297 escaños, dos menos que la mayoría.

Los socialistas de izquierda, que recientemente prometieron su apoyo a la coalición si ésta se mostraba conforme con su programa, disponen de 88 escaños en la Cámara.

Los comunistas ocupan un segundo lugar en la Cámara, con 141 escaños.

El Gobierno demócrata-cristiano de Amintore Fanfani fue formado el 26 de julio de 1960, con el apoyo parlamentario de los socialdemócratas, republicanos y liberales.

Los liberales, que políticamente se encuadran en el ala derecha y que cuentan con 22 diputados en la Cámara, han atacado energicamente las proposiciones para una "apertura a la izquierda".

### MANIFESTACION NEO-FASCISTA

El jefe del Gobierno socialista italiano ha manifestado que

## MAS BUZONES

**MADRID, 2.**— En todas las fincas urbanas con más de tres locales susceptibles de aprovechamiento independiente se instalarán en sus portales, porteras o vestíbulos de entrada cajas o buzones de características que se determinen en los modelos o formatos que se aprueben por la Dirección General de Correos y Telecomunicación, para el depósito en los mismos de la correspondencia dirigida a los ocupantes de aquéllas.

Los propietarios de fincas urbanas ya ocupadas procederán a la instalación de las cajas o buzones referidos en los plazos que a continuación se señalan:

## POLIGONO RESIDENCIAL

Por ANAY

Tiene actualidad el tema en Logroño con ocasión de la fase de información pública que se ha abierto y relación de propietarios de terrenos comprendidos dentro del mismo. Parece, pues, oportuno señalar los sistemas de actuación que establece al respecto la Ley del Suelo. Son cuatro:

**Sistema de cooperación.**— Permanecen los dueños de los terrenos en su propiedad, siempre que asuman las obligaciones siguientes: Primera: Cesión gratuita del terreno de calles en su mitad si no exceden de 12 metros de anchura, así como una parte menor de los jardines y parques que pudieran venir a tener emblazamiento dentro del polígono.

Segunda: Contribuir al costo de la urbanización: pavimentación, alcantarillado, jardinería, aguas y alumbrado, etc.

Tercera: Edificar sobre el terreno en el plazo que se señala.

Para adoptarse este sistema de cooperación deberán manifestar su conformidad a ello los propietarios del 60 por 100 de la superficie o del valor total de los terrenos, dentro del plazo de dos meses, tras ofrecérselos el Ayuntamiento este sistema.

**Sistema de expropiación.**— Pasan los terrenos a propiedad municipal, para ser cedidos a quien se comprometa

la dimisión del Gobierno ha sido la conclusión lógica de los recientes acontecimientos.

Los dirigentes del partido, después de una reunión de cuatro horas, han redactado un comunicado en el que se dice que se muestran a favor de la formación "de un Gobierno comprometido a una acción de renovación democrática y entendimiento internacional sobre la base de un programa concreto".

"Era deber de los demócratas cristianos, social demócratas y republicanos —añade el comunicado— traducir sus declaraciones generales en un programa concreto".

Por otra parte, en las calles se han producido manifestaciones contra el partido cristiano-demócrata. Frente a la sede del partido, en Roma, se congregó una docena de jóvenes neo-fascistas, que arrojaron botellas y bombas de humo contra la central del grupo demócrata cristiano. No se han registrado heridos.

Los muchachos neo-fascistas lanzaron también ocravillas en las que se decía que los cristiano-demócratas habían "llegado a ser como comunistas".

Casas con más de 30 locales hasta el 31 de diciembre de 1962; con más de 15 y hasta 30 locales hasta el 31 de diciembre de 1963 y las que tengan de 4 a 15 locales hasta el 31 de diciembre de 1964.

Los casos que origine la instalación y conservación de los repetidos casilleros, buzones o cajas serán a cargo de los propietarios de la finca, que podrán repercutir su importe, por iguales partes entre los inquilinos o arrendatarios que utilicen aquéllos, de acuerdo con lo que previene la legislación de Arrendamientos Urbanos cuando se realicen obras en beneficio de los inquilinos o arrendatarios.

## Delegación Industrial japonesa en Madrid

**MADRID, 2.**— Procedente de París, llegó en avión una delegación de industriales japoneses integrada por once personas y presidida por el señor Tsunatoshi Nabeshima. Permanecerán dos días en esta capital y durante su estancia celebrarán entrevistas con altas personalidades del Ministerio de Comercio y de la Organización Sindical.

## El Ejército de la China roja pasa hambre

**TAIPEH, 2.**— En círculos apegados al Servicio de Inteligencia de la China nacionalista se comenta que según informaciones fidedignas, la ración de arroz que se sirve a los soldados comunistas chinos ha sido muy reducida y los soldados en cuanto pueden presencian de sus exécutivos raciones para llevarlas a sus hogares.

Las insuficientes raciones alimenticias a los soldados comunistas así como la alarmante preocupación que sienten por la situación de sus familias, dan por resultado un visible deterioro de la moral del Ejército rojo de China. (Efe.)

## Somerset Maughan subastará una valiosa colección de cuadros

**NIZA (Riviera francesa), 2.**— El escritor Somerset Maughan subastará en Londres una colección de cuadros cuyo valor total se calcula en 74.000 libras esterlinas (121.300.000 pesetas), según ha revelado el secretario Alan Searle. La subasta se celebrará en el famoso salón londinense de Sothebys en la próxima primavera. Todos los cuadros que se hallaban en la finca que el escritor tiene en San Juan de Cap Ferrat fueron enviados a Londres la pasada semana, escoltados por policías especiales. (Efe.)

## Un cuadro «problemático» de Picasso

**LONDRES, 2.**— El comprador que adquiera el cuadro de Picasso «La muerte del Ariete», en una próxima subasta se enfrentará con un curioso problema.

La obra, por la que se espera se abonen unas 60.000 libras esterlinas (unos diez millones de pesetas), tiene, por su parte posterior, otro cuadro que puede valer hasta 9.000 libras.

Un portavoz de Sothebys, donde se efectuará la subasta, declaró que el que adquiere el cuadro tendrá que enfrentarse con la posibilidad de que la tela pueda ser dividida en dos para separar los dos trabajos, aunque con ello se none en peligro toda la obra. (Efe.)

# MOSCU cambia de puesto a su embajador en Estados Unidos

**OSLO, 2.**— El Presidium del Soviet Supremo de la Federación Rusa, que comprende el setenta y cinco por ciento del territorio de la Unión Soviética, ha nombrado a Mijail Menchikov ministro de Asuntos Exteriores de la República, informando la Agencia "Tass".

Menchikov era el embajador soviético en los EE. UU. En los círculos políticos de Moscú se dice que no está todavía claro si el nuevo cargo otorgado a Menchikov supone realmente un ascenso en la carrera del diplomático soviético; algunos observadores creen que esto supone "dejarlo al margen".

# ADULA, en la ONU

(Viene de primera página) da Adria, ya que murió por la causa de la paz y la libertad", añadió.

Dijo también que el Congo no siente hostilidad alguna hacia Bélgica. Tan pronto como el Congo note algún cambio favorable en la política belga, señaló Adula, iniciará establecimiento del reconocimiento diplomático y una estrecha cooperación con Bélgica.

Al señalar que deseaba informar a la Asamblea de los triunfos logrados, así como de los problemas y necesidades del Congo, Adula dijo que la principal preocupación de su Gobierno ha sido siempre, y continúa siéndolo, el establecimiento de la unidad nacional.

Su Gobierno, dijo, ha proclamado su "absoluto deseo de terminar con la secesión katanguesa con cualquier otro intento de dividir el país. Una vez más

## Delegación Industrial japonesa en Madrid

**MADRID, 2.**— Procedente de París, llegó en avión una delegación de industriales japoneses integrada por once personas y presidida por el señor Tsunatoshi Nabeshima. Permanecerán dos días en esta capital y durante su estancia celebrarán entrevistas con altas personalidades del Ministerio de Comercio y de la Organización Sindical.

## El Ejército de la China roja pasa hambre

**TAIPEH, 2.**— En círculos apegados al Servicio de Inteligencia de la China nacionalista se comenta que según informaciones fidedignas, la ración de arroz que se sirve a los soldados comunistas chinos ha sido muy reducida y los soldados en cuanto pueden presencian de sus exécutivos raciones para llevarlas a sus hogares.

Las insuficientes raciones alimenticias a los soldados comunistas así como la alarmante preocupación que sienten por la situación de sus familias, dan por resultado un visible deterioro de la moral del Ejército rojo de China. (Efe.)

## Somerset Maughan subastará una valiosa colección de cuadros

**NIZA (Riviera francesa), 2.**— El escritor Somerset Maughan subastará en Londres una colección de cuadros cuyo valor total se calcula en 74.000 libras esterlinas (121.300.000 pesetas), según ha revelado el secretario Alan Searle. La subasta se celebrará en el famoso salón londinense de Sothebys en la próxima primavera. Todos los cuadros que se hallaban en la finca que el escritor tiene en San Juan de Cap Ferrat fueron enviados a Londres la pasada semana, escoltados por policías especiales. (Efe.)

## Un cuadro «problemático» de Picasso

**LONDRES, 2.**— El comprador que adquiera el cuadro de Picasso «La muerte del Ariete», en una próxima subasta se enfrentará con un curioso problema.

La obra, por la que se espera se abonen unas 60.000 libras esterlinas (unos diez millones de pesetas), tiene, por su parte posterior, otro cuadro que puede valer hasta 9.000 libras.

Un portavoz de Sothebys, donde se efectuará la subasta, declaró que el que adquiere el cuadro tendrá que enfrentarse con la posibilidad de que la tela pueda ser dividida en dos para separar los dos trabajos, aunque con ello se none en peligro toda la obra. (Efe.)

Menchikov tiene actualmente 60 años y es próximo a jubilarse. Su predecesor en el puesto de la Federación, Sergei Lapin, acaba de ser nombrado ministro adjunto del Exterior; esto indica que Menchikov continúa ligado a las altas esferas del Ministerio soviético de Asuntos Exteriores.

### MOLOTOV MEJORA

**ESTOCOLMO, 2.**— El ex-ministro soviético del Exterior, V. M. Molotov, que se encuentra enfermo en un hospital de Moscú, continúa mejorando de su dolencia de corazón, según se informa en círculos competentes de la capital soviética. (Efe.)

## ADULA, en la ONU

—expresó—, proclamo que estamos firmemente decididos a restablecer la unidad de la República y salvaguardar su integridad territorial".

### ADULA - U THANT

**NUEVA YORK, 2.**— Cyrille Adula, jefe del Gobierno Central congoleño, se ha entrevistado por espacio de hora y media con el secretario general de las Naciones Unidas, U Thant, y otros altos funcionarios de la Secretaría.

Estos se han negado a hacer comentarios acerca de la entrevista, primera de una serie de cuatro que celebrarán Adula y U Thant.

### ANTE LA CONFERENCIA PANAFRICANA

**ADDIS ABABA, 2.**— En la agenda de la Conferencia Pan-africana para la liberación de los movimientos que se ha inaugurado en esta ciudad figuran varias mociones que piden el establecimiento de un fondo de libertad, un fondo para refugiados y una Secretaría del Fondo. La primera tarea de las sesiones de trabajo de la conferencia será la elección de un nuevo presidente. (Efe.)

## KENNEDY

### habla para los cardiacos

**WASHINGTON, 3.**— El presidente Kennedy ha aconsejado a las víctimas de ataques cardiacos que no se dejen abatir y no abandonen las esperanzas de total recuperación.

El presidente norteamericano añadió, en el curso de un acto celebrado en la Presidencia, que el anterior jefe de Estado, general Eisenhower, había sufrido un grave ataque al corazón cuando estaba al frente de los destinos del país y que, sin embargo, había seguido en su cargo durante varios años más, y que el vicepresidente Lyndon Johnson, también había sido víctima de un ataque al corazón.

Estas palabras fueron pronunciadas por Kennedy con ocasión de: premio de la Asociación Norteamericana de Cardiología a Clarence B. Randall, ex-asesor de la Presidencia sobre Comercio Exterior y Organización Gubernamental. Randall sufrió un agudo ataque cardíaco en 1958 y volvió al servicio oficial después.

## TELEVISION

**PROGRAMA PARA HOY**  
Sobremesa. — A las 14:00 Apertura 14:32: Panorama 14:45. Cada semana una historia. 15:00: Telediario. 15:25: tiempo. 15:30: Noticias. 15:40: Galería. 16:00: El niño del circo. 16:30: Cierre.

Infantil.—A las 18:00: Apertura. 18:02: Walter y la familia. 18:05: Corchea. 18:24: Telediario. 18:50: Luchando en la sombra. 19:15: Cine infantil. 19:30: Final de la sesión infantil.

Noche.—A las 19:31: Apertura 19:32: Nueva época. 20:00: Telediario. 20:30: (Premio) 20:55: Buena suerte. 21:00: Como pescar a un millonario. 21:25: El tiempo. 21:30: Telediario. 21:45: Programa de humor. 22:00: (Silencio)... si rueda. 22:30: Fin de semana. 23:30: Telediario. 23:45: Versor a medianoche. Momento musical. Recuerdos. Cierre.

El satélite deberá ser lanzado en el verano de 1965. (Efe.)



# Información Regional

## CALAHORRA, 2

**SAN JUAN BOSCO.**—La Escuela de Aprendizaje Industrial de esta ciudad organizó actos en honor de San Juan Bosco, Patrono de las enseñanzas profesionales e industriales.

Durante los días 29, 30 y 31 de enero se celebró en la capilla de la Escuela un solemne triduo en honor del Santo.

El día 31, a las once y media de la mañana, en la misma capilla, con asistencia de autoridades, profesorado y alumnos, tuvo lugar una solemne misa.

Seguidamente, en el campo de deportes de la Escuela, diversos entretenimientos y juegos deportivos de competición, que resultaron interesantísimos.

A las tres y media, en el campo municipal de deportes «La Planilla», se celebró un emocionante encuentro entre los equipos del Instituto Nacional de Enseñanza Media y de la Escuela de Aprendizaje Industrial, finalizando el mismo con el resultado de 6-3 a favor de los primeros, a quienes les fue entregado un trofeo artístico.

A las siete y cuarto de la tarde, en el salón de actos del Centro, tuvo lugar una entretenida velada literario-musical, dando comienzo la misma con unas palabras de presentación a cargo del alumno Joaquín Domínguez Díez.

Después se puso en escena la entretenida obra cómica de la Galería Salesiana «Una casa tranquilla», en la que todos sus intérpretes rayaron a gran altura.

A continuación, actuación del dúo musical «Aguirre-Bellosos», que supieron hacer las delicias de la numerosa concurrencia.

Inmediatamente, varios conjuntos de alumnos escenificaron unos cuentos infantiles, haciéndolo con verdadero primor. San Ortiz, genial y original caricato, esparció esa gracia y salsa que él sólo posee, cosechando otro de sus grandes triunfos.

Por último, la rondalla del Orfeón de Calahorra, que dirige el R. P. Luis Martínez, cerró la velada con la interpretación a dúo y cuarteto a que nos tiene acostumbrados.

Nuestra cordial enhorabuena a cuantos han intervenido en estos actos y de manera especial a los organizadores de los mismos por el brillante éxito conseguido.

## NAJERA, 1

**DEL DOMINGO.**— Aunque frío, el día no pudimos considerarlo malo ya que el sol llegó a ofrecernos algunos momentos en que la estancia en la calle resultaba incluso agradable.

## EL SEÑOR

**Victor Fernández Fernández.**  
Falleció ayer, a los 56 años habiendo recibido los S. S. R. I. P.

Su resignada esposa, doña Evarista Marín; hijos, Lorenza, Josefa, Juana Victor y Félix; hijos políticos, Felipe Jiménez y María del Pilar Hernández; hermanas, doña Catalina y doña Josefa; hermanos políticos, don Sebastián Roldán, doña Catalina Marín, don Cristino Palacios, don Valeriano Martínez, don Esteban Marín y doña Sabina Medrano, y demás familiares, agradecerán una oración por su alma.

Loctroño, 3 febrero 1962.  
Iglesia Parroquial: Redonda funeral y Misa de Requiem: El lunes, día 5, a las ocho.  
Capellán: G. Mola 62

Por la tarde hubo gran animación de personal forastero.

**MERCADO SEMANAL.**— El correspondiente al día de hoy, se ha visto muy desahogado por el tiempo, ya que a la baja temperatura que hemos disfrutado durante todo el día, a media mañana ha habido que añadir un chubasco muy mojado.

El personal forastero ha concurrido en apreciable número (teniendo para ello en cuenta lo desapacible del tiempo), aunque éste haya sido muy inferior al de la anterior semana.

**RELIGIOSAS.**— Señalaremos la celebración estos últimos días en nuestras iglesias del «Día de la Santa Infancia» y de la fiesta de San Cirio, con programas análogos a los habidos en años anteriores.

**MAS DEL TIEMPO.**— En las alturas se sigue observando desde nuestra ciudad la existencia de grandes cantidades de nieve, lo que motiva que el viento cuando sopla, aunque sea de manera débil, resulte muy frío, e incluso hace que en los ratos en que luce el sol no se note éste. De madrugada, las temperaturas son muy cercanas a los cero grados. También en algún momento se han producido nieblas de poca intensidad.

## ALBELDA, 1

**GRUPE.**—Días pasados atacó en esta villa esta epidemia con gran profusión, pues las calles, los cafés y casinos se encontraban casi desiertos, y el coche que hace los viajes a Logroño bajaba casi vacío. Ya parece va cediendo, pues no hay tantos enfermos y la vida se hace más normal, pues aunque se decía era benigna, al que ha estado enfermo se le notaba bastantes días después.

**ASAMBLEA PLENARIA DE LA HERMANDAD.**— En la Asamblea plenaria anual de la Hermandad de Labradores y Ganaderos se felicitó al jefe de ella, don Lázaro García, por su acertada gestión.

**NECROLOGICAS.**— A la edad de 90 años falleció en Logroño el vecino de ésta D. Prudencio Ramírez Ríquez, caminero de O. P. y excombatiente de Cuba, muy querido en ésta.

—Doña Agustina Ruiz Díez (q. e. p. d.) falleció el domingo, a los 88 años de edad.

Nuestro más sentido pésame a sus familiares.

## OYON, 1

**CONFERENCIA CULTURAL.**—La pasada semana y coincidiendo con el final de las fiestas patronales, en la sala de actos de las escuelas nacionales se celebró una interesante conferencia con ilustraciones fotográficas, bajo el título «Excursion por Alava», a cargo de don Joaquín Jiménez, inspector del organismo jurídico de la Diputación Foral de la provincia.

En ella pudimos admirar las cuantiosas bellezas de nuestra provincia, en todos sus aspectos histórico y artístico, con los monumentos más importantes y costumbres, con datos sobre administración provincial en las famosas Juntas que se celebraban cada año en distinto pueblo, hasta que quedó formada la Victoria como capital de la provincia en el año 1323, hasta la última celebrada el pasado año en Aramayona, reanudadas éstas por iniciativa del presidente de la Diputación, don Manuel de Arangul.

La velada fue seguida con gran interés por la numerosa concurrencia que quedó gratamente satisfecha.

Consideramos sería un acierto que la Diputación, a través de su Consejo de Cultura, la fomentara y divulgara por el

ámbito provincial para que todos los alaveses lo conociéramos, máxime contando con colaboradores de la talla del señor Jiménez.

**ILUSTRES VISITANTES.**— Como ya anunciábamos, se celebraron los días 21 y 22 las fiestas patronales de San Vicente y San Anastasio, las cuales, no obstante haber sido poco favorable el tiempo, estuvieron muy concurridas. Los diversos actos fueron presididos por la Corporación de la Diputación Foral, compuesta por don Ignacio Gauna, vicepresidente de la misma, y cinco miembros, los cuales admiraron el tipismo tradicional, siendo finalmente obsequiados con un almuerzo por nuestro alcalde y diputado foral, don Julio Martínez de Bujanda. A su despedida mostraron su agradecido pésame.

Expresamos a sus hermanos, don Venancio residente en Buenos Aires; Madre María Jesús de San Blas (carmelita descalza) y doña María Anunciación, el testimonio de nuestro más sentido pésame.

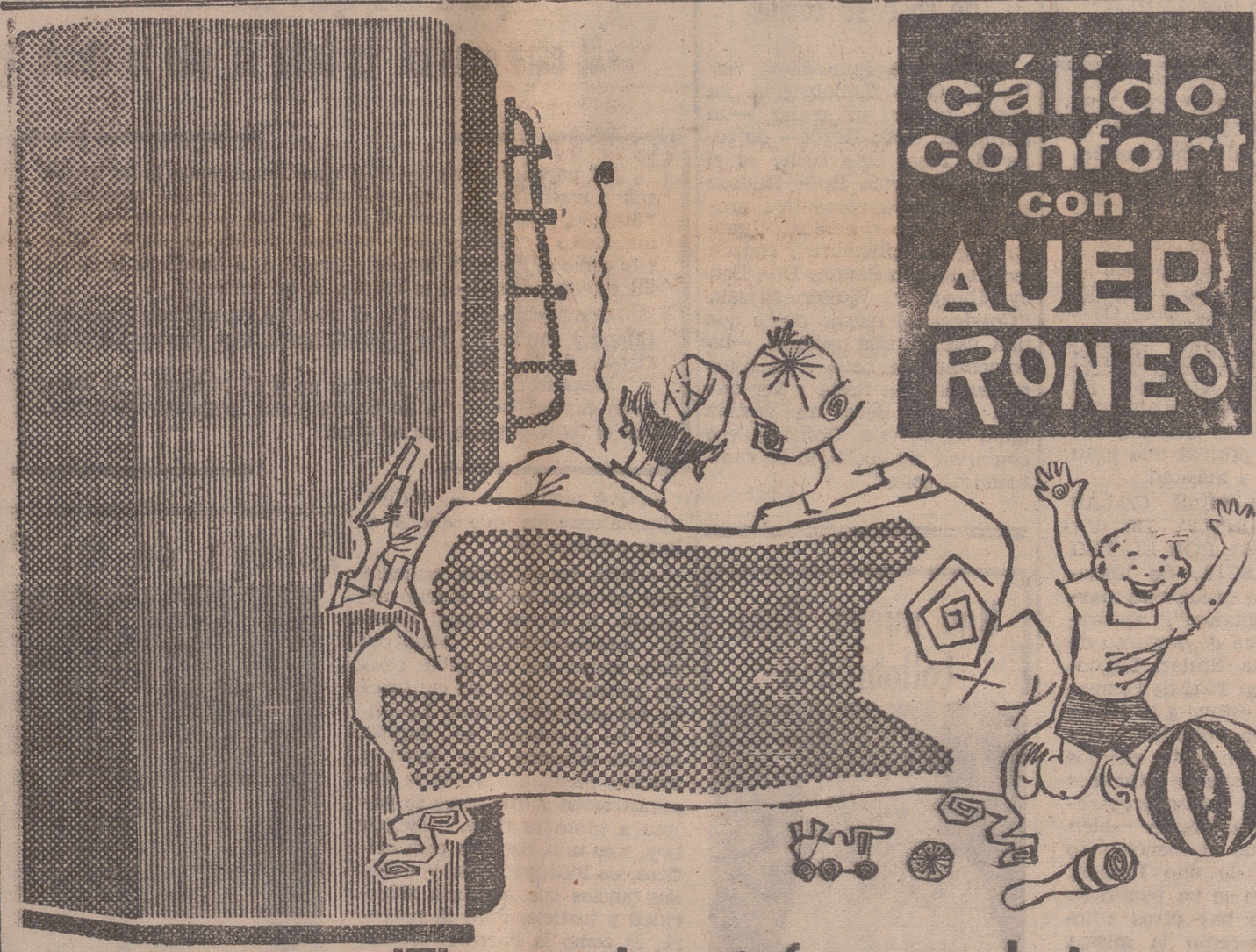
# HIERROS

## TUBERIA y ACEROS

### ALMACENISTA

## Marrodán y Rezola, S. A.

M. Villanueva, 11 (Esquina Vara de Rey)



cálido confort con **AUER RONEO**

la estufa a gas butano más segura y de mayor potencia calorífica del mercado

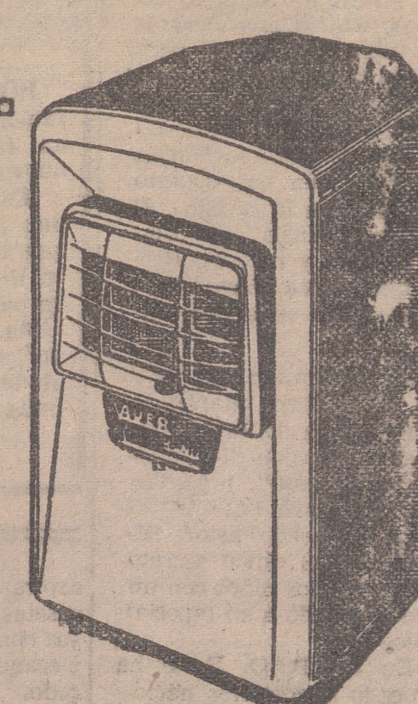
### ANALICE SUS VENTAJAS

- Panel radiante de rayos infrarrojos
- Dispositivo de regulación y control de atmósfera
- Alojamiento para la botella de alimentación
- Montada sobre ruedas giratorias en mueble de acero, esmaltado al fuego

FABRICADA POR

# RONEO UNION CERRAJERA S. A.

PARA SUS PEDIDOS DIRIJASE AL DISTRIBUIDOR DE RONEO EN LA PLAZA, O A LOS PRINCIPALES ESTABLECIMIENTOS DEL RAMO



## Notas militares

**PAGO DE HABERES.**—Por la Subpagaduría Militar de esta plaza se pagarán hoy, de diez a once y media horas, los haberes del mes de enero al personal que los percibe por dependencia, así como la pensión complementaria a retirados, viudedad y orfandad.

**ASCENSOS Y NOMBRAMIENTOS.**—El «Boletín Oficial del Estado» publica varios decretos del Ministerio del Ejército por los que se asciende:

A teniente general, al general de división don José Héctor Vázquez; a general de división, al de brigada de Artillería don Constantino Lobo Montero, y a generales de brigada, a los coroneles de Artillería, don Cesáreo Martín Alonso; de Infantería, don Carlos Ruiz García; de Estado Mayor, don José Ruiz-Formella Ruiz; de Caballería, don José Torres-Pardo y Asas, y auditor general al coronel D. Victoriano Vázquez de Prada Lesmes.

También inserta varios decretos del mismo Ministerio, entre los que figura para capitán general de la VI Región Militar el teniente general don Camilo Menéndez Tolosa.

## LA BOLSA

### MADRID

MADRID, 2.—En la Bolsa se ha repetido la tonca de ayer, aunque se ha registrado la presencia de más dinero y todo estado algo mejor los cambios y el negocio. En los diversos sectores se han repetido en general los cambios y las variaciones en más han sido de poca cuantía. La Unión y el Pénix cotizan a 14.950 pesetas. El cierre ha sido sostenido.

### COTIZACIONES ACCIONES

Banco de Crédito Industrial, 164; España, 728; Exterior, 430; nuevas, 420 (15); Hipotecario,

## HERNIADO

Aparatos TORRENT ESTOMAGO CAIDO Elevador TORRENT

### CASA TORRENT

Unión, 13, y Rambla Cataluña, 124, pral., Barcelona. Atenderá en el Consultorio de don Fernando Yanguela, calle Calvo Sotelo, 14. Lo-groño, el próximo lunes, día 5 del corriente.

No solo en los Estados Unidos

TAMBIEN EN ESPAÑA

## HY-LINE

En el Concurso de Muestras al Azar de Tarragona ha producido con 2'04 kilos de pienso la docena de huevos y ha dado un beneficio por ponedora de 286'36 pesetas. Si usted quiere tener estas excepcionales dobles híbridas americanas, dirija sus pedidos a

EXPLOTACION AGRICOLA VENTOSILLA, S. A.

ARANDA DE DUERO (Burgos)

### BARCELONA

BARCELONA, 2.—Los cambios registrados en la Bolsa central y en la de Bilbao modificaron a última hora la tónica con que había comenzado la Bolsa de Barcelona. Se inició la sesión con gran lentitud y pesadez y cambios por debajo de los anteriores. En vista de las noticias recibidas de las otras Bolsas, se animó el mercado y muchos valores recuperaron algo de lo perdido.

### COTIZACIONES ACCIONES

Ferrocarril Cataluña, 161; Oréns a Vigo, 475; Maquinista, 101; Maquiltrans, 115; Fomento Obras, 237; Motor Ibérica, 1.745; Asland ord., 423; pref., 107; Sansón ord., 311; Urbes, 198; Cros, 483; Carturos, 593; Campsa, 207; Constructora Naval ord. 154; General Inverstones, 167; Flix, 540; Tac 295; Ebro, 305; Isleña, 135; Aguas Barcelona, 321; Besós, 243; Valencia, 167; Catalana Gas 1948, 182; Fluido Eléctrico, 161; H. Cataluña 198; Fecsa, 43; Iberduero, 380; Sevillana, 197; S.I. 214'50; U. E. Madriñeña, 219; Leonasa, 180'50; Petróleos, 545; Explosivos, 342; Hidrofrontró, 160; Químicas Canarias, 268; Ind. Aragonesas, 239; Drazad, 282; Rif, 469; Telefónicas 208; Felguera, 208; Hornos 243'50; Banco Central, 903; Exterior, 438; Popular, 540; Ind. Aerocel, 642; Azucarera, 211; Sniace, 338; Fofasa, 136; España Industrial, 200; Puntinas Tabacos, 510

### BILBAO

BILBAO, 2.—En la jornada de hoy la Bolsa bilbaína ha proseguido su curso de indecisión con escasa actividad y varias alternativas, siendo las más acusadas de cinco enteros contrarios en Bancos y favorables en Banesto, resultando una jornada sesa en general y con cierre sostenido.

### COTIZACIONES ACCIONES

Banco Bilbao, 910; Central, 903; Banesto, 950; Vizcaya 960; Hispano 790; Suburbanos 116; Aux. Ferrocarriles 259; Hornos, 43; Azner, 227; donchos, 48; Vascongada, 169; Bilbatna, 158; Vieogo, 226; R. Zaragoza, 151; nuevas, 146; Fecsa, 222; Renania, 323; nuevas, 306; Iberduero, 380; 1960 774 S.I. 214'50; Sevillana, 197'50; U. E. Madriñeña, 217; Menora, 316; Hornos, 242; Basconia, 333; nuevas, 1.325; Naval, 152; Babcock, 378; nuevas, 1.325; Euskalduna, 199'50; Santa Bárbara, 138; Ebro, 515; Omrona, 325; Vacasa, nuevas, 370; Fofasa, 134; Nicas, 151; Papelera, 453; Explosivos, 350; nuevas, 330; Resinera, 222; Telefónicas, 209; Petróleos, 548; Sniace, 323; Insa, 135.

## EL SEÑOR

**† Don Juan Ilarraz Jaén**  
Industrial de esta plaza  
FALLECIO EN EL DIA DE AYER,  
A LOS 55 AÑOS DE EDAD  
habiendo recibido los Santos Sacramentos

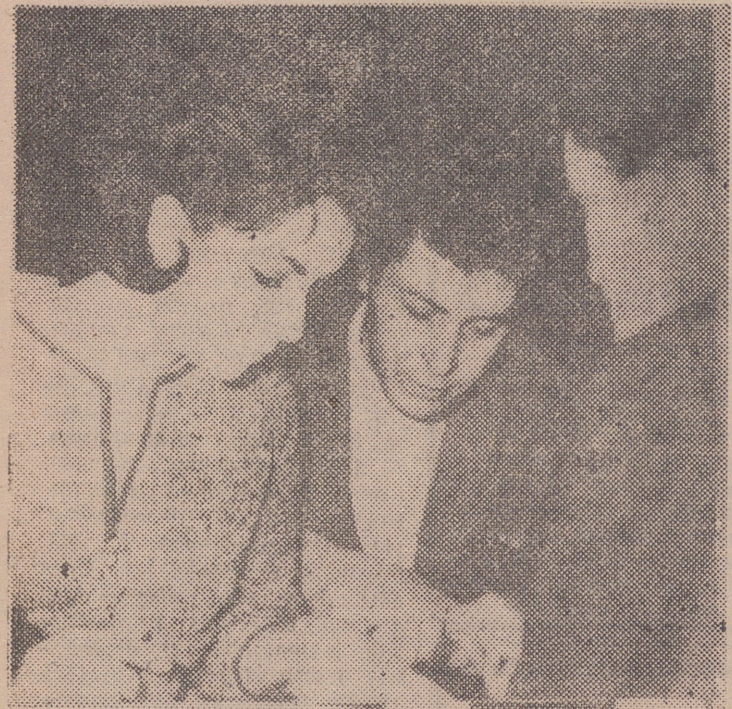
Su Director espiritual, R. do. Padre don Jesús Nalda; su resignada esposa, doña Milagros Ilarraz; hijos, José-María, Jesús, Milagros, Antonio y Julia; hermanos, don Pedro, don Feliciano (Industrial de esta plaza), doña Jesusa, don Pablo, don Luis y doña Consuelo; hermanos políticos, doña Consuelo, doña Carmen, doña Rosa y doña Esther Ilarraz, don Miguel Antonio Gomez, don Isidoro Tomás, don Abundio Sáenz, don Daniel Terroba, doña Carmen Fernández, doña Margarita Sarabia y don Gregorio Terroba; sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amistades tan dolorosa pérdida y les ruegan una oración por su alma, por cuyo piadoso favor les quedarán muy agradecidos.

Loctroño, 3 de febrero de 1962.  
Iglesia Parroquial.—Padres Carmelitas.  
Funeral y Misa de Requiem.—HOY SABADO, a las DOCE.  
Casa mortuoria.—Puente Madre, Merendero.



# El teatro y el cine

## «CLEOPATRA» VA DE COMPRAS



ROMA. --- La célebre actriz protagonista de la película "Cleopatra", que actualmente está finalizando el rodaje en Roma, Elizabeth Taylor, acompañada de su esposo, el actor cantante Eddie Fisher, visitó diversos comercios, en donde adquirió valiosos objetos como recuerdos de la Ciudad Eterna. --- (Foto Torremocha)

## La actualidad teatral madrileña

OBRA COMICA EN EL MARAVILLAS Y REVISTA EN EL FUENCARRAL Y EL CALDERON  
LAS CIEN DE "LA IDIOTA" Y "LAS GALAS DEL DIFUNTO" POR EL T. E. U.

MADRID.---(Servicio especial de "Argos". Prohibida la reproducción).

Pocas y de escasa importancia fueron las novedades teatrales de la cuarta semana de enero. No hubo ningún estreno de comedia seria, y no es extraño, pues hubo muchos de interés recientemente, sino que las únicas obras nuevas fueron una parodia policíaca y una revista "de las del montón", según verá el lector en las siguientes líneas:

MARAVILLAS: "EL CASO PLAO", DE LLABRES Y SORIANO DE ANDIA.---Por el título puede suponerse que es pieza para reír. Efectivamente, un público bien dispuesto y nada exigente se divertió con esta parodia de comedia policíaca, en la que sus autores han derramado sal a granel y a terrones, sin detenerse a molerla. Todos los ingredientes del género policíaco, aunque caricaturizados, se revuelven en esta fórmula teatral que no ofrece campo a la crítica. Como Rafaela Rodríguez y José Alfayate son grandes cómicos, y su compañía, además, les secunda muy bien, los aplausos fueron abundantes y prolongados, para que saludaran los intérpretes, los autores y el director de escena, Cecilio de Valcárcel.

FUENCARRAL: "UN LIO DE PADRE Y...", DE PRADA Y WALLS Y MAESTRO CABRERA.---Con buen éxito, como es habitual en el género, por mucho que siga repitiéndose a sí mismo, se estrenó esta revista por la compañía del maestro Cabrera, en cuya partitura ha puesto el popular compositor su acostumbrada alegría y garbo, con números variados y melódicos que gustaron al auditorio y se repitieron algunos. El libro no presenta la menor novedad. El asunto de un testamento arbitrario da pie a los consabidos chistes y alusiones a la actualidad para conseguir la risa sin ningún esfuerzo. Muy bien, como cantante y bailarina, bella y desvuelta, Addy Ventura, y eficaz en su personal vis cómica Juanito Navarro, secundados por las "vedettes" Gloria Montero, Rosana y Pepita Ródenas y por los señores Osca, Balaguer y Moscatelli, con la coreografía del maestro Del Río, compañía y autores saludaron al final de las dos partes, ante los insistentes aplausos del público.

REINA VICTORIA: LAS 100 DE "LA IDIOTA", DE MARCEL ACHARD.---En el "centenario" de esta comedia, que constituyó un gran éxito para Analia Gadé y José María Roderó, con toda la compañía, salieron al proscenio, al término de la representación, en unión de los intérpretes, el director, José Ostuna; el traductor, Edgar Neville, y el autor, Marcel Achard, que agradeció en sentidas palabras los aplausos de un pueblo al que el escritor francés profesa una gran admiración y amistad.

ESLAVAS "LAS GALAS DEL DIFUNTO", DE VALLE INCLAN, POR EL TEU DE FARMACIA.---Se iniciaron con esta sesión "los martes universitarios", aprovechando el día de descanso de la compañía titular. Le correspondió al TEU de Farmacia, que no estuvo a la altura de su buena voluntad. Queda la esperanza de que los de otras Facultades y Centros se presenten mejor preparados. La obra elegida—bien elegida— fue el mencionado esperpento de don Ramón. Valle-Inclán se ha puesto de moda, pero hay otros autores que merecen la misma atención. Además hay que tener cuidado con las licencias e irreverencias del lenguaje, que pueden pasar en la intimidad de la lectura, pero que sonrojadas desde un escenario. Hubo corteses aplausos y saludaron los improvisados actores y el director. Tienen gran interés estas experiencias universitarias, que han alcanzado gran prestigio como vivero de autores, directores, actores, escenógrafos y amantes del teatro, pero hay que conservar con celo el renombre que se ha ganado.

BREVE NOTICARIO.---La compañía de Antonio Garisa y Mary Begonia ha repuesto en el Calderón la revista "El hijo de Anastasia", de Llabrés, Zamora y maestro Bernal, que hasta hace poco tiempo estuvo en el Fuencarral.

---Ha alcanzado un gran éxito de público infantil la nueva comedia de José Antonio López Ripalda "La molinera prodigiosa", presentada en el Eslava bajo la dirección de Justo Pastor. Ripalda posee el difícil secreto de deleitar a los niños con un teatro adaptado a su especial psicología.

---En el "B. O. E. se ha convocado el concurso nacional para autores noveles. Los

## Romy Schneider rueda un nuevo film en Francia

PARIS.---La célebre "Sissi", que hace tiempo dejó de hacer papeles de ingenua, está rodando un nuevo film en los estudios parisinos, dirigido por Alain Cavalier. Se llamará "Lucha en la isla" y es un relato de tipo político con implicaciones sentimentales cuya acción se desarrolla en un país imaginario. Con Romy Schneider comparten los papeles estelares Jean Louis Trintignant y Henri Serra.

## Turhan Bey, un ídolo retirado

VIENA.---El "astro" Turhan Bey, en otros tiempos ídolo de muchas jovencitas, se ha retirado de las pantallas y ha establecido en la capital austríaca unos estudios fotográficos. Cuando se hallaba en Viena rodando "Caminos secretos", Richard Widmark recibió en los estudios la visita del ex-famoso, que sin duda añoraba sus viejos tiempos de Hollywood.

## Gina Lollobrigida pinta de rosa su coche

ROMA.---La famosísima "estrella" Gina Lollobrigida ha hecho pintar su coche—un fantástico Rolls Royce—de color de rosa. Este coche es el mismo que guía Rock Hudson en la comedia romántica protagonizada por ambos "Cuando llegue septiembre", rodada en Italia, con Sandra Dee, Bobby Darin y Walter Slezak. "Conducir el mismo coche que una usa en una película—ha comentado la bella—es como entrar en una fiesta y ver que una mujer lleva un vestido igual al de una. Como quiero conservar mi coche, lo he cambiado de color".

## Una nueva Gina Lollobrigida



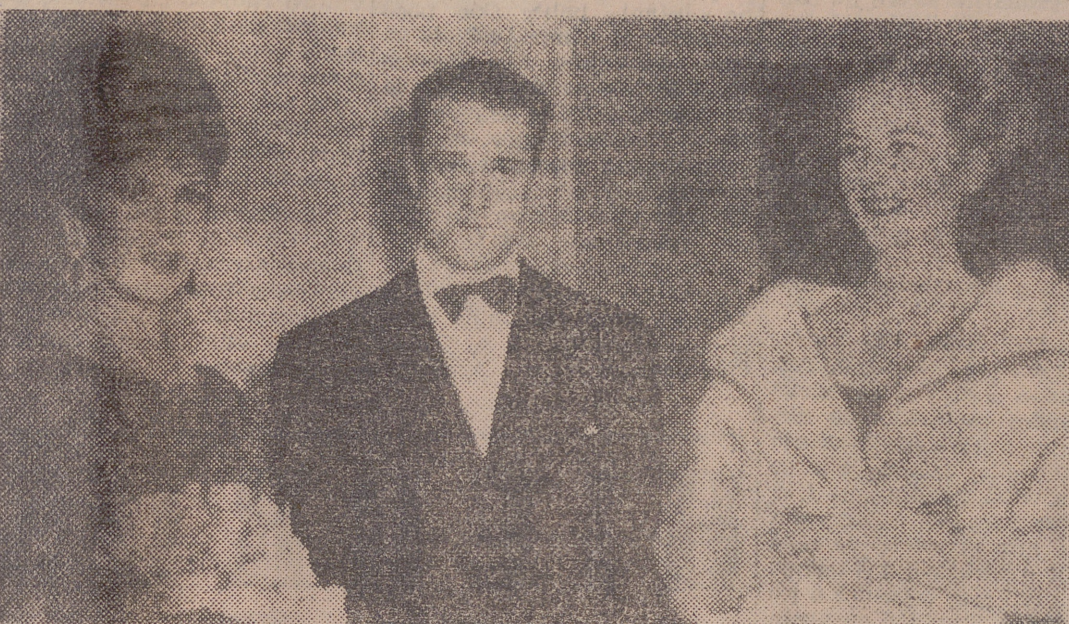
ROMA. --- He aquí a la famosa y bella artista Gina Lollobrigida en una nueva faceta artística. Esta foto pertenece a una escena de la película que se rueda actualmente en Roma, titulada "Belleza napolitana" y en la que Gina hace de una "ragazza" rubia platino y que, al decir verdad, está tan bella como de morena.

(Foto Torremocha)

aspirantes al premio de 40.000 pesetas habrá de presentar sus obras hasta el 30 de abril, mecanografiadas y por duplicado.

D. FRESNO RICO

## LOS PRINCIPES DE LIEJA Y LA «LOLLO»



BELGICA. --- Los príncipes de Lieja, Alberto y Paola, asistieron a la Gran Gala Cinematográfica que ha tenido lugar en una de las principales salas de Bruselas y a cuya fiesta asistieron numerosas personalidades de la cinematografía internacional. En la foto, los príncipes acompañados de la célebre actriz italiana Gine Lollobrigida, esta última en representación de la cinematografía italiana.

(Foto Torremocha)

## Manolo Morán descansa en Tenerife

Y dice: «La crítica de cine actual es desconcertante... para los que no están en el secreto»

«Al cine español le falta lo que le sobra al norteamericano»

Por Vicente Borges

El popular actor de cine que tantas veces le ha hecho reír a usted frente a las pantallas, no es ahora el célebre "Manolo, guardia urbano", sino un señor entrado en carnes, calvo y nervioso, que está paladeando la isla de Tenerife como si fuese un jamón serrano. (La metáfora es de él. Su estado natural es el chiste, el humorismo).

Conversamos en el Hotel Mencey, de nombre guanche. (Mencey equivale a rey guanquinesco, que fueron los aborígenes de Tenerife).

Después de piropos e ideas para el turismo y la hermosa capital tinerfeña de Santa Cruz, pegamos la hebra por el tema suyo, o sea el cine.

---¿Qué piensa de la crítica cinematográfica que ahora se hace en España?

---Mire usted. Para aquellos que no están en el meollo del asunto, la crítica actual resulta desconcertante. Mientras unos ponen por las nubes ciertas películas, otros las califican de rabiosamente malas. La mitad del problema se explica cuando sabemos que muchas críticas pasan antes por la administración y que otras se pagan a tanto la línea. Hoy por hoy, sólo uno, de cada cien críticos, es independiente y emite sus juicios con absoluta sinceridad y justicia. Pero la mayoría es como la Parralá: nadan entre dos aguas. Por eso y de momento, lo mejor es atender al juicio de esos amigos sensatos que todos tenemos, dejándoles que vean antes las películas. Por ahora, resultan más eficaces. Todo hasta que los críticos profesionales cambien de sistema. Yo no he perdido las esperanzas.

---¿Y ese sistema, no hace polvo el prestigio de nuestro cine?

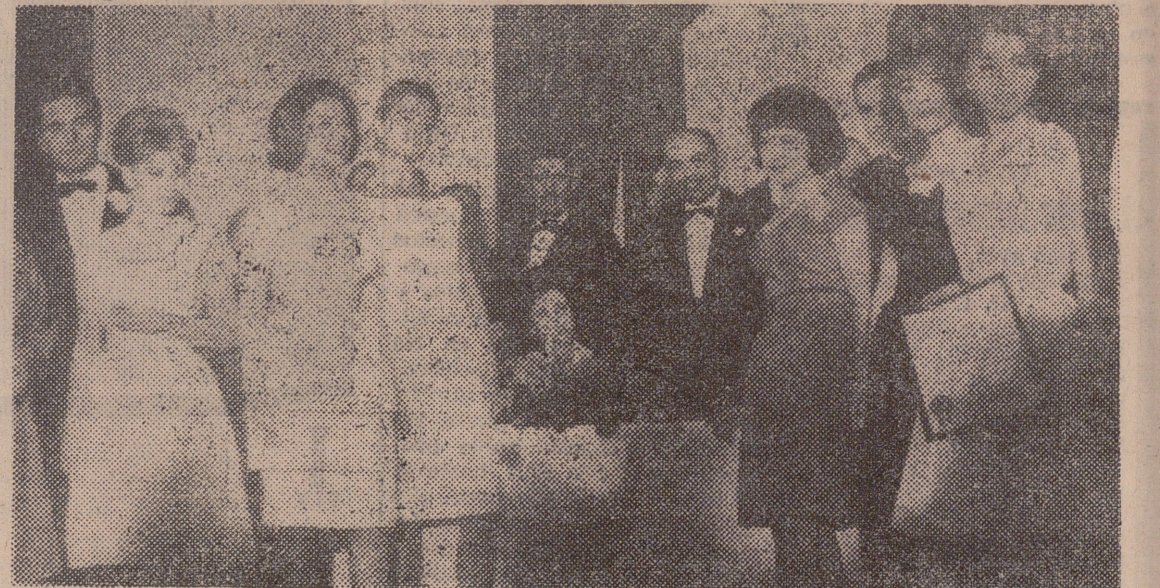
---Lo pulveriza, sí. Además, engaña al público, que por algo tiene el título de "respetable", y que, al fin, es quien paga los vidrios rotos. Enfocada la cuestión desde este ángulo, ya nos enfrentamos con un grave problema moral, que se mete de lleno en el terreno de la estética... pero no decir algo mucho más gordo.

---¿Cuál es esa película suya

## Ha muerto Carey Wilson

HOLLYWOOD, 2.---Ha fallecido, a consecuencia de un ataque cardíaco, el guionista y productor cinematográfico Carey Wilson. Escribió el guión cinematográfico de la película "Bonnie and Clyde". Contaba 73 años de edad.

## Entrega de los Premios Nacionales de Cinematografía



MADRID. --- En el curso de una cena celebrada en el Hotel Palace fueron entregados por el ministro secretario del Movimiento, señor Solís Ruiz, los premios cinematográficos que anualmente otorga el Sindicato del Espectáculo con motivo de la festividad de San Juan Bosco, Patrono de la Cinematografía española. Acompañaban al señor ministro el director general de Cinematografía y Teatro, el jefe del Sindicato y otras personalidades. --- (Foto Europa Press).

MADRID.---El Jurado constituido para otorgar los premios nacionales cinematográficos de 1961 ha "torgado los galardones siguientes":  
Película: Gran Premio a "Cerca de las estrellas"

## Film anglo-germano rodado en Irlanda

DUBLIN.---La joven "estrella" alemana Marianne Koch—conocida en España por su trabajo en "Cariño mío"—acaba de rodar en Irlanda un film de coproducción anglo-alemana con Peter van Eyck, que hace el papel de un agente secreto entre el Este y el Oeste. El film se llamará "En nombre del demonio" y es, como puede suponerse, un nuevo relato de espionaje.

Premio especial (para películas de valores espirituales) a "Milagro a los coardes".  
Segundo premio: "Tierra de todos" y "Los atracadores".  
Tercer premio: "Siempre es domingo".  
Cuarto premio: "Plácido".  
Intérpretes: Interpretación estelar femenina: Amparo Soler Leal.  
Interpretación estelar masculina: Arturo Fernández.  
Interpretación principal femenina: Sylvia Morgan.  
Interpretación principal masculina: Julián Mateos.  
Interpretación secundaria femenina: Tota Alba.  
Interpretación secundaria masculina: Manuel Alexandre.  
Mención especial: René Muñoz, por "Fray Escoba".  
Director: César Fernández Ardavin, por "Cerca de las estrellas".  
Guiones: J. G. Herranz, por "Fray Escoba".

## Cine-Club Universitario Hoy, a las 7:30, «Calabuch»

Ante la festividad de la cinematografía española, el Cine Club Universitario, haciéndose eco de tan resonante acto, quiere, a más de manifestarse abiertamente en pro de la labor pedagógica y educadora del Santo, abrir sus puertas a una película nacional, que muestre entre tanto caudal «folklorico» una faceta limpia y correcta donde nuestro cine perfila una meta soñada por cuantos desean un cine de ideas y rico en belleza de imágenes. Es, pues, necesario abonar el terreno, dedicar esta fecha a mirar y cuidar este cine nuestro tan fácil. La labor debe ser, pues, constructiva, de un poco de aliento, si se quiere de un poco de mentira con finalidad positiva: ¡Eso esperamos todos!

El elegido este año ha sido Luis García Berlanga y su película «Calabuch».

Como dice Grañena: «Berlanga, en todas sus películas plantea una situación, un problema—casi siempre actual—, los dolares americanos, la energía atómica... Y a partir de aquí construye su mundo ideal, sus personajes: un mundo pacífico, unos personajes risueños, pícaros, casi siempre felices con su parcela de vida. Cuando la quietud, el candor y el preciosismo de este mundo ideal recibe algo que le es extraño, con lo que no puede convivir—la ilusión desmedida de los dolares, la carrera inhumana de las armas atómicas—surge el pesimismo, la desconfianza.

En «Calabuch» late un espíritu español, una valorización de todo lo nuestro, de nuestro carácter, y hasta de nuestras gestas, desarrollándolo en forma de fábula. Ese pueblecito—que en nuestro mapa es la pintoresca Peníscola—con el cura campechano pero rígido; el carabiniere presuntuoso pero noble y bonachón; la maestra solterona henchida de sentimentalismo (coincidencia con el personaje de Betsy Blair en «Calle Mayor»); el pintor de letras, romántico, indiferente ante el paso del tiempo... todos y cada uno de esos tipos rurales componen un tallado de colores vivos y luminosos, como nuestro Mediterráneo, que nos dan la estampa de la España de hoy y de siempre, pero vista, así, a través de un prisma ideal, tierno y humorista, pero, en el fondo, amargo».

(Pasa a la página siguiente)

## «El Festival de Festivales» en Acapulco

MEJICO. --- El film francés «L'Année dernière a Marienbad» y el italiano «La notte» han obtenido los primeros premios del «Festival de Festivales» que acaba de celebrarse en la famosa playa mexicana de Acapulco.



# Manolo Morán descansa...

(Viene de la página anterior)

quiero acordarme, como decía don Miguel. Se trata de "Torbellino", un auténtico torbellino de torpezas, comenzando por el guion y terminando por el director. Para rematarlo, se empeñaron en que me pusiera un bisón y pare que eso suponía una desgracia. Yo tengo el orgullo de ser calvo, con todas sus consecuencias. Lo que no quiero ni puedo ser es un calvo en teatralidad. Además, Evaristo Acevedo ya decía que la calva es el "sex-appeal" de los hombres.

—¿Qué piensa cuando se ve en la pantalla?

—Que los sucesos me harían mucho bien. Estoy gordo y no puedo servir de anuncio a la gimnasia sueca.

—Hable en serio, don Manu.

—Bueno, hombre, pues, en serio: me veo como en la vida corriente. Me veo natural, como soy. Humano y todo eso. Me veo como soy en realidad. Eso es todo.

—¿Cree que el cine español comienza a superar aquella época de los fracasos?

—Vamos despacio, pero avanzando. Ya se hacen películas francamente buenas.

—¿Qué recomienda a los actores que inician la carrera?

—Mi consejo para los de la "nueva ola" —yo soy de la del "Arca de Noé"— es que tengan paciencia. El arte cinematográfico no se domina con ritmo de "rock and roll". Todo tiene que ir por sus pasos contados. Es nefasta la rebeldía y mucho más no aprender de los mayores. Tampoco recomiendo la anemia de espíritu, pero ponderándolo todo y siendo justo y equitativo.

—¿Qué nación hace hoy el mejor cine del mundo?

—Para nosotros, los profesionales, Norteamérica. Su técnica y sus recursos parecen insuperables.

—¿Y qué le falta a nuestro cine para colocarse en buen lugar?

—Dinero, que es lo que le sobra al norteamericano. Ellos todo lo hacen en grande. Trabajan con holgura, tienen desde los mejores escenógrafos hasta los más modernos camerinos portátiles. Nosotros descansamos a la sombra de las encinas cuando rodamos películas. Por eso nuestra raza es grande, tiene mucho mérito y mucho aguante. Su lomo es tan poderoso como su corazón.

—¿Cuáles son los mejores actores y los directores de mejor calidad actualmente?

—Desde mi punto de vista, modesto pero sincero, Fernando Fernán Gómez, Adolfo Marsillach y Pepe Isbert, cada uno en su estilo, como actores. Margot y Cottines, una argentina de padres españoles; Sara Montiel y Carmen Sevilla, como actrices. En cuanto a directores, creo que Vadja, Rafael Gil, Berlanga y Sáenz de Heredia. Solo les falta material para que luzca el gran talento de cada uno. Creo, además, que es una pena que la gente que escribe bien en España no escriba algo para el cine. Comprendo, sin embargo, que el escritor no quiera limitarse a un tema y a un plazo fijo, pero tenga la seguridad de que si lo escrito vale, se impondrá por sí solo, tarde o temprano. Necesitamos quien escriba diálogos buenos, porque existe cada película, que ya, ya. Ante ellas, uno exclama: ¡Pero si esto no es castellano, madre de mi alma!

—¿Exige mucho el cine?...

—No ha pensado en jubilarse o en ser director?

—Exige mucho. No hay descanso posible. Ofrece compensaciones, desde luego. Yo he ganado lo normal para mantener a una familia numerosa, comprar una casita cerca del mar y un coche decente. Teniendo todos salud, doy por bien empleados mis sacrificios. En cuanto a la segunda cuestión de su pregunta, no me jubile antes de tiempo, por favor, y no me haga director de cine, que no me gusta jugar con el dinero ajeno ni engañar a ningún productor.

—¿Ha heredado alguno de sus hijos la vocación del cine?

—No, afortunadamente!...

—Nunca han pisado un estudio ni yo se lo ha recomendado. El triunfo, en el cine, es muy amargo y difícil. El camino está lleno de trampas, tentaciones y espinas. Créalo, bajo mi palabra de honor. Tengo cuatro hijos y uno de ellos gana más dinero que yo, en la Casa Bayet. Es trabajador y estúpido. En realidad, estoy orgulloso y feliz de los cuatro. Me moriré tranquilo, cuando suene la hora, allá, en lo Alto. Para mis hijos quiero algo mejor que la vida del cine.

—¿Y para usted?

—Pues siento envidia de los audaces porque mi naturaleza es tímida, aunque muchos se asombren. También me hubiese gustado ser concertista o director de gran orquesta. La música es mi pasión secreta.

Creo que este es Manolo Morán, de cuerpo y alma enteros. Un hombre y un actor veterano.

## CABINAS PARA TRACTOR

FERRO, LANZ, BARREIROS, NUFFIELD, ZETOR, etc.  
AMPLIO SURTIDO. SE COLOCAN EN EL DIA  
MARIANO DEL HIERRO  
TELEFONO 389 H A R O

## ALQUILERES

**LOCALES** de negocio, se alquilan en las casas de Bodegas Frasco-Españolas, S. A. Razón, en las oficinas de las mismas.

**LOCAL** de negocio para oficinas o negocio, se arrienda piso en el edificio de la calle General Moa, 120. Informes, en el mismo.

**BAJOS** de 120 y 140 m.2, se ceden Escuelas Pías, 5.

**PISO** en alquiler, necesario. Señor Baños. Travesía Barriopedro 4. 1.º.

**HABITACIONES**, se ceden dos con tres camas, derecho cocina o dormir. Prof. Huesca letra L, 1.º izqda.

**PISO**, se desea en alquiler, pagaría hasta 700 pesetas. Razón, teléfonos 4974 y 3448.

**PISO** 5 hab., ascensor, sol todo el día se cede en alquiler. Razón, Huesca, 5, portería, por la mañana.

**PISO**, alquilado en San Sebastián, en 775 pesetas. Razón, Juan XXIII, 3. 7.º.

## COLOCACIONES

**APRENDIZ** de 14 a 16 años para taller mecánico, necesario. Oficina de Colocación. Referencia número 3.763.

**CHICAS** de 14 a 24 años, se necesitan para fábrica. Referencia 893. Oficina Colocación.

**OFICIALES** torneros y pinches, se necesitan, Maquinaria Ulecia, Pérez Galdós, J. U. Oficina de Colocación Ref. 3.849.

**CHICAS**, se necesitan para fabricas de caletas Marbil. Oficina de Colocación Ref. 3.842.

**APRENDIZ** de 14 años para cooperativismo de repuestos de automóviles, se necesita en Pérez, Repuestos y Talleres, S. A., Marqués de Murrieta, 59. Oficina de Colocación. Referencia 3.909.

**SIRVIENTA** o asistente, se necesita. Razón, Bar Niza.

**TORNEROS**, ajustadores, cepillador y aprendices, se necesitan. Talleres Peco, Prado Viejo, 9. Oficina de Colocación. Referencia número 3.863.

**OFICIAL** mecánico herrero, se necesita. Calvo Sotelo, 38, 2.º, izqda., de 9 a 1 y de 4 a 6, y Oficina de Colocación.

**APRENDIZ**, se necesita en Farmacia A. Adán. Oficina de Colocación. Ref. núm. 3.934.

**REPARTIDOR** o repartidora de pan, se necesita. Vda. de Palacios, Marqués de Vallejo, 5. Oficina Colocación. Ref. 3.932.

**ASISTENTE**, se necesita. Calvo Sotelo, 14, 1.º izqda.

**DARIAMOS** labor diaria para máquina punto tejer en casa. Llamar Teléfono 5398.

**CHICA** que sepa servir con formas favorables, se necesita, gratificándola con buen sueldo, Razón, Avenida España, 1, 6.º 12.

**COMPRAS**

**CALDERAS** de cobre, en buen uso, compro. Razón, Tintorería Oca.

**REMATADORA** de géneros de punto en buen uso, se compra. Moia, 84.

## ANUNCIOS CLASIFICADOS

**OFRECEMOS** sueldo, dietas, gastos de locomoción o vehículo, comisiones. Zona cualquier región de España. Indicar la que se prefiera. Trabajo: modalidad nueva que mejora todo lo que hasta la fecha ha existido en el mercado. Pedimos dotes de organización, don de gentes, dedicación absoluta. Se dará la necesaria formación. Escribir con amplias referencias al Apartado de Correos de Barcelona, Central núm. 1419.

**PINTORES**, ayudante y aprendiz, sabiendo pintar a pistola, se precisan. Manufacturas Metálicas Emar, Marqués de la Ensenada, 28. Oficina de Colocación Referencia núm. 3.924.

**MUCHACHA** de servicio, se necesita en Av. Ballén 15. 1.º.

**MECANICO**, preferentemente especializado en coche Seat, se necesita. Razón, Oficina de Colocación. Ref. núm. 3.931.

**APRENDICES**, se necesitan para fábrica de Radiadores Eguía. Dres. Castroviejo, 44. Oficina Colocación Ref. 3.930.

**APRENDIZ** de 14 años para cooperativismo de repuestos de automóviles, se necesita en Pérez, Repuestos y Talleres, S. A., Marqués de Murrieta, 59. Oficina de Colocación. Referencia 3.909.

**SIRVIENTA** o asistente, se necesita. Razón, Bar Niza.

**TORNEROS**, ajustadores, cepillador y aprendices, se necesitan. Talleres Peco, Prado Viejo, 9. Oficina de Colocación. Referencia número 3.863.

**OFICIAL** mecánico herrero, se necesita. Calvo Sotelo, 38, 2.º, izqda., de 9 a 1 y de 4 a 6, y Oficina de Colocación.

**APRENDIZ**, se necesita en Farmacia A. Adán. Oficina de Colocación. Ref. núm. 3.934.

**REPARTIDOR** o repartidora de pan, se necesita. Vda. de Palacios, Marqués de Vallejo, 5. Oficina Colocación. Ref. 3.932.

**ASISTENTE**, se necesita. Calvo Sotelo, 14, 1.º izqda.

**DARIAMOS** labor diaria para máquina punto tejer en casa. Llamar Teléfono 5398.

**CHICA** que sepa servir con formas favorables, se necesita, gratificándola con buen sueldo, Razón, Avenida España, 1, 6.º 12.

**COMPRAS**

**CALDERAS** de cobre, en buen uso, compro. Razón, Tintorería Oca.

**REMATADORA** de géneros de punto en buen uso, se compra. Moia, 84.

**MESA** y armario despacho, compraria. Razón, Tfno. 4695.

**DICCIONARIO** legislación Aranzadi, se compra. Razón, Nueva Rioja.

**FINCAS**

**PISOS** en el centro (junto al Es polón), mucho sol, 48.000 ptas. entrada, y 730 ptas. mensuales. San Antón, 4.

**CASA** pequeña, se vende la número 25 de la calle de San Juan, con planta baja y piso libre. Razón, Nueva Rioja.

**SOLAR** dentro capital, zona industrial, a dos calles, de 3.300 m.2, se vende con facilidades. Avda. Navarra, 8, 1.º.

**CASA** con vivienda libre, se vende en Boterías, 13, y piso pequeño. Razón, Ctra. Villamediana, 30, 3.º izqda., de 11 a 1.

**CAMBIO** piso nuevo exento por coche moderno. Ayda, de la Vía, 14, portería.

**HUERTA** de regadío de 2 fanegas, árboles frutales, en Cmno. San Adrián, se vende. Razón, Nueva Rioja.

**PISO** espaldado, se vende en Vda. de Rey, 17, 5.º, libre, calefacción, ascensor. Informes, Ctra. Villamediana, 13, garage.

**PLANTAS BAJAS** de todos los tamaños, se venden en Calvo Sotelo, a precios muy económicos. Informes, Ctra. Villamediana, 13, garage.

**SOLAR** en buen sitio, compraria. García Morato, 12, 1.º.

**LOCAL** y almacén, se vende o se cede en alquiler. Razón, Rep. Argentina 31, pescadería.

**GANADOS**

**TORNEROS** de recría y vacas lecheras, vende Laureano Revuelta. Cabo Noval. Carretera de Laguardia Tfno. 1890.

**VACAS** de leche y comedores y vacas lecheras, se venden. Ctra. de Cristo, 19, Samsar, Tfno 3098, "Villa Almira" Valentín Pérez Revuelta.

**PIENSOS**, pulpa blanca y alfalfa empacada, Avenida de Navarra, 14, Santiago Zulueta.

**TORNEROS** de recría, vende Ángel Ortiz. Ctra. de Burgos, nº Carretil Teléfono 2331.

**TORNEROS** de recría, vende Ramón "El Cojo" en Haro.

**OVEJAS** jóvenes, vende 150 y 80 cabras, a partir todas a últimos de febrero, juntas o separadas. Gregorio Azpilaga, en Oyón (Alava).

**VACA** en días de parir, vende o cambia por terneros de recría, Jesús Martínez, en Hervias.

**EL CORDERO**, reproducción. Alimentación. En ferreterías ganado lanar. Primera edición española traducida segunda francesa. Libro utilísimo. Tela, 200 pesetas. Envíos reembolso. Editorial Veterinaria, Apartado 125 Salamanca.

**DOS VACAS**, una en días de parir y otra con media leche, y dos terneras de 10 meses, vende Hermenegildo Merino, en Tudilla.

**TERNERA** en días de parir primer parto, vende Vicente del Campo, Camino Lapuebla, Logroño.

**DESEMBARCO** domingo noche terneros de leche y comedores y vacas lecheras. Carretera Cristo, Samsar, Valentín Pérez Revuelta. Teléfono 3098.

**EL MAUTES**, pollitos americanos para puesta y carne, en Granja Rioja, Vara de Rey, 41.

**DESEMBARCO** domingo noche vacas recién paridas y terneros comedores y de leche. José Pérez. Calle San Adrián, 1. Teléfono 3256.

**DESEMBARCO** domingo noche terneros leche, comedores y vacas lecheras. Laureano Revuelta. Ctra. Laguardia, Cabo Noval. 4. Teléfono 1890.

**DESEMBARCO** domingo noche terneros de recría, Angel Ortiz. Ctra. Burgos. Cmno. Carretil.

**DESEMBARCO** domingo noche terneros de recría. Ramón "El Cojo" en Haro.

**OVEJAS**, cien con sus corderos, vende Benito Cedron, en Pradellón.

**MULA** media edad, burra de alzada y su carrito, vende por adquisición de tractor, Jaime del Val, en Cuzcurrita.

**VACA** de leche superior, recién parida tercer parto, vende Francisco Martínez en Castañares de Rioja.

**PÉRDIDAS**

Reloj de señora extraviado a una sirvienta. Se gratificará su entrega en Pescadería Paulina. Plaza El Corredor núm. 15.

Cartera marrón con libros de las Madres Escolapias, extraviada día 31. Se gratificará su entrega en Gonzalo de Bertoa, 23. 4.º centro.

**HUÉSPEDES**

SE DESEAN en familia. Teléfono. Duq. Victoria, 46, portería.

**TRASPASOS**

**LOCAL** amplio a dos calles, se traspasa. Breton, 44, bajo.

**INDUSTRIA** de confitería-pastelería bien instalada de maquinaria y elementos, propia para explotación familiar, se vende por poco dinero. Razón, Nueva Rioja.

**NEGOCIO** para usted. Por 150.000 pesetas tiene oportunidad de adquirir un negocio fácil y de beneficios. Razón, Nueva Rioja.

**MESON CASTELLANO**, se traspasa o vende, con bar restaurante, por no poderlo atender. Ideal para familia numerosa. Facilidades. Ctra. de Zaragoza, junto el felato.

**NEGOCIO** de Bar y Casa de Comidas, en lo más céntrico de la capital, se traspasa por no poder atenderlo. Razón, Gallarza, 4, 1.º por la tarde.

**EN NAJERA** se traspasa local negocio 95 metros cuadrados, sitio céntrico (antiguo Bar Española) Razón, Cesar Oleda Ochoa.

**EN PAMPLONA** se traspasa local comercial 70 m.2, a dos calles, con 20 metros fachada, calle comercial. Escribir interesado al núm. 9.077. Elso, Franco, 15, Pamplona.

**ESTUPEÑO LOCAL**, poca renta, módico traspaso, situación inmejorable. Informes, teléfono 3964, de 10 a 12 mañana.

**VEHICULOS**

**SEMIHORRADORAS**, abonadoras. Mireu Hornillos.

**M.V.** 125 c.c., 4 tiempos, como nueva, con facilidades. Gopegui.

**CAMIONES** nuevos y usados, cualquier marca, vende y cambia. Se dan facilidades. Razón, Montaña. Teléfono 3477.

**TRACTORES** especial viñado, 75 cm. anchura. Holder. Miguel Hornillos. Pío XII, 1. Teléfono 4642.

**D.K.W.**, buen estado, se vende bien de precio. Agencia D.K.W. Calvo Sotelo 19.

**COCHE** Ford "Anglia" 9 H.P., vende de ocasión Antonio Fernández, en Laguardia (Alava). Teléfono 49.

**LAMBRETTA** usada, se vende. Servicio Lambretta, Calvo Sotelo, 31.

**CAMION** Chevrolet 21 H.P., siete ruedas nuevas, se vende a toda prueba en 25.000 pesetas. Razón: Emiliano Martínez, en Alfaro. Teléfonos 88 y 84.

**MOBYLETTE** G. A. C. de 63 c.c., se vende en buenas condiciones y buen precio. Agencia Lambretta. Calvo Sotelo, 31.

**M. V.** de 150 usada, se vende, buen precio. Servicio Lambretta. Calvo Sotelo, 31.

**TARTANA** con toldo en buen uso, vende Pedro de Miguel, en Baños de Ebro (Alava).

**VAGONETAS**, seis de tres cuartos y metro cúbico de capacidad, via 600, se venden, precio de ocasión. Fructuoso Munición. Teléfono 97. Najera.

**SE VENDE** un carro seminuevo de 1.500 kgs. y otro viejo. Tratar con Pablo Córdoba, en Pipaona de Ocón.

**MOTO** Guzzi de 98 c.c., buen estado. Se vende. Tricio, 4, 1.º d.

**DOS CAJAS** de camión, dos cabinas, dos taladros de columna, dos soportes de piedra esmeril, un compresor, una piedra de agua y un eje con ruedas de goma para carro de mano. Rey Pastor, 27. Teléfono 1285.

**COCHE** 600, sin intermediarios, una sola mano, vende Manero. Dres. Castroviejo 26.

**MOTO**, se compra en buen estado. Bodega Los Tinos. Calle de los Yeros.

**FURGONETA** Seat 1400, con muchos extras a toda prueba, vende Razón. Tinos, 5090 y 5468.

**D. K. W.**, pocos kilómetros, se vende. Baños, 1, almacen.

**CHASIS** Henschel como nuevo, 140 H.P., 10 Tm., largo 10 m., se vende baratísimo. Teléfono 1812 mañanas.

**TRANSPORTISTAS**: Disponen de carga para traer de cercanías de Tudela y Zaragoza a Logroño. Santiago Zulueta. Av. de Navarra, 14.

**D. K. W.** para trabajo o representación, se ofrece. Razón, Teléfono 2045.

**VESPA** seminueva, vende Pablo Sánchez, calle Concepción, 2, en Oyón (Alava).

**VENTAS**

**PIELES** Bufandas, Pasamontañas, Calcetines, Medias, Collares. El Almacén, Sagasta, 14.

**MOTORES** eléctricos Geal. M. Hornillos. Pío XII, 3. Tf. 4642.

**FUERTAS** de todas clases, Derribos Batcaalpe. Baños, 1. Teléfono 3275.

**CALDERAS** de vapor, se venden. Razón, Talleres. Silvino Sáenz. Botica, Moia, 28. Deput. Ig. (Bilbao).

**ESPUMOSOS**: A fabricante de espumosos vendemos llenadora isobarométrica, 5 erifos, como nueva. Presión máxima 12 atmósferas. Partes en contacto con el líquido en acero inoxidable y vitrificado. Razón, Nueva Rioja.

**PAJA** de alfalfa, compro, y vend. de cebada y maíz. Informes. Pedro López, en Valterra (Navarra).

**DORMITORIO** completo de matrimonio. Se vende. Muro de la Mata 12, norteria.

**BRAYANTS**, vendo tres, dos Barrios y uno Astibia núm. 1, una campaña precio interesante. Ricardo Alfaro, en Carretera Uño (Navarra).

**ALFALFA** superior y maíz seco. Buenos precios. Valterra (Navarra). Teléfono 29.

**TROMPETA** "Dolnet" se vende de Mayor. 137, 2.º, puerta 7.

**RASURA** de ovejas, vende 400 cabezas a pie de carretera. José Fernández, en Laserna (Alava).

**PLANTONES** de vivero canadiense y baldes de caparrón, vende Esteban Maezua en Najera.

**TORNO** de 1.250 mm. entre puntos, con motor de un H.P., esmeriladora con dos piedras y serra mecánica Champion número 1, se vende todo en 1.700 pesetas. San Gil, 4. Teléfono 2100 (172).

**EN HARO** se vende mostrador bar y puerta alfarería, Sociedad Unión Artesana.

**VARIOS**

**POITONES** para cocheras, varias medidas, precios económicos. Anastasio Arezazana. Ocho de Junio 15. Tfno 1913.

**INGLES**, profesora. Inglés. Colón 9, 3.º izn. Tfno 2517.

**DESGRANADORAS** de maíz. Corta remolchosa. El Mireu Hornillos. Pío XII, 3. Tf. 4642.

**BOBINADOS** de motores transformadores, reparaciones eléctricas en general. Miguel Hornillos. M. Murrieta. Tfno 1229.

**JUEGOS DE CAFE**, cristalerías, vajillas, servicios de mesa, plásticos. Gran surtido y mejor precio. Fortunato Iñiguez. Gallarza, 14.

**CRIPIS** modernos tipo Rusi. cuerpo acero y cambia derecha, se hacen de encargos, garantía. Taller Emiliano Castroviejo, en Cencerro.

**AMISO**

Los anuncios para estas secciones solamente se admiten en la Administración de este periódico.

## HERNIADOS

Aparatos Hernius Automático

### Gabinete Ortopédico Hernius

Atenderá en el Consultorio de don RAFAEL PEREZ SANCHO, calle Calvo Sotelo, 29, 1.º izqda., Logroño, el próximo día 6 del corriente, de 10 a 1.

### Gabinete Ortopédico Hernius

Rambla Cataluña, 31. - BARCELONA.  
Montera, 32. - MADRID.

## ANUNCIOS OFICIALES

### Ayuntamiento de Nestares

**SUBASTA DE CHOPOS**

Este Ayuntamiento saca a subasta 217 chopos que quedaron desiertos el día 28 de diciembre. El acto de la subasta tendrá lugar en las Casas Consistoriales el próximo día 6 de febrero a las 12 horas admitiéndose pueros durante los treinta minutos siguientes. El precio de tasación es el de 63.000 pesetas.

Nestares, 30 de enero de 1962.  
El Alcalde

## FINGAS Y TRASPASOS

SECCION DESTINADA PARA ANUNCIOS DE LOS AGENTES COLEGIADOS DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

**BLAZQUEZ**. Antes de hacer sus compras o ventas consulte con esta Agencia, Calvo Sotelo, 16.

**MARTINEZ** vende hermosa finca de 9 1/2 fgas., sembrada de alfalfa, buen regadío. Otra de 3 fgas. con viviendas, etc.

**CHALET** con jardín y 2 fgas. de huerta, teléfono, etc., muy barato, por no poder atenderlo. Única venta. Grandes fincas agrícolas. Tractorables, con facilidades. Etc.

**GRANDES SOLARES** para grandes y pequeñas industrias, con fuerza industrial a 5 pesetas pie Zona industrial.

**DINERO**: Facilito cualquier cantidad para construcción de viviendas al 4% por 100, plazo amortizar hasta 50 años, y otras facilidades.

**DINERO**: Facilito más de tres millones en partidas de 100.000 a 500.000 pesetas, sobre casas habitadas o fincas grandes, operaciones en 48 horas.

**LO MISMO** admito ofertas de dinero para colocar en hipoteca. Único autorizado legal para estas operaciones. V. Martínez Breton, 14. Tfno. 1184.

## Televisores - Radios - Tocabiscos

### Magnetofones

## Electricidad Guerra (Comercial Jalón)

PONE A SU DISPOSICION LOS SERVICIOS TECNICOS ESPECIALIZADOS PARA TODA CLASE DE MONTAJES Y REPARACIONES

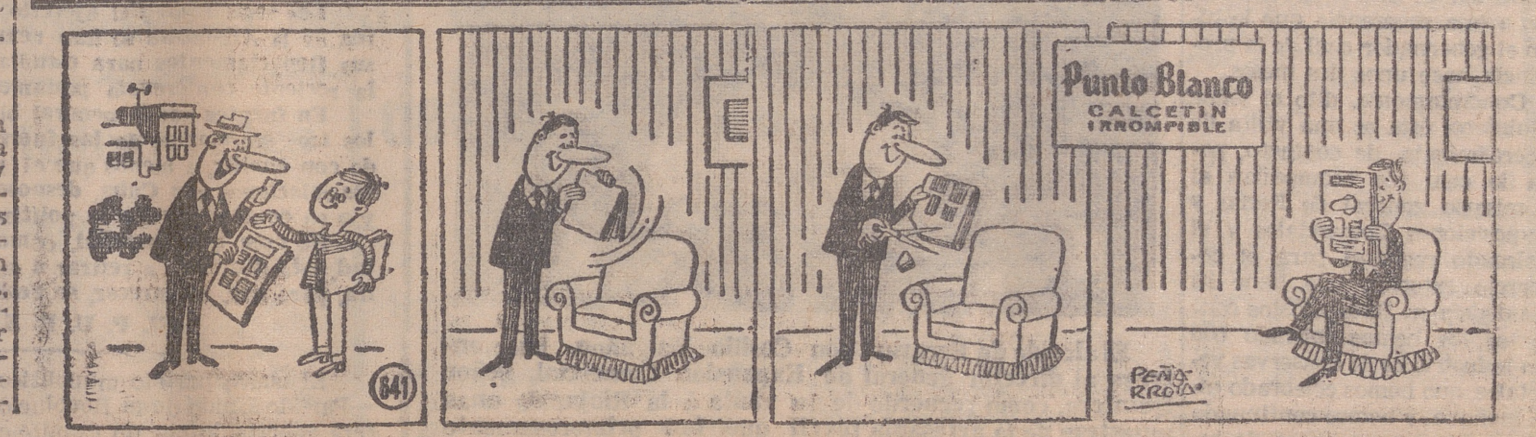
## Electricidad Guerra (Comercial Jalón)

DUQUESA DE LA VICTORIA, 26. --- TELEFONO 3004.  
BRETON DE LOS HERREROS, 10. --- TELEFONO 1257.

EN SU PROXIMA EXCURSION, DE

## LA NEGRITA

EL JAMON



**Punto Blanco**  
CALCETIN IRROMPIBLE



## EL DIRECTOR GENERAL DE EXPANSION COMERCIAL...

(Viene de primera página)

Massa Martínez-Estronc, y del delegado regional del Ministerio de Comercio en el Norte, con residencia en Bilbao, a la que está afecta la Rioja, don Juan José Zabala.

A las diez de la mañana fueron recibidos por el Excmo. señor gobernador civil, don Ramón Castilla Pérez; presidente de la Diputación, alcalde, presidente y secretario de la Cámara Oficial de Comercio e Industria y otras personalidades y, tras la visita a algunas fábricas de conservas vegetales, regresaron al Gobierno Civil, en cuyo salón principal se reunieron con más de 50 industriales conserveros de la provincia, reunión que duró más de tres horas. Tras almorzar con las autoridades, por la tarde celebró otras dos reuniones: una con los industriales de productos cárnicos y otra con la Comisión Permanente del Comité de la Feria del Vino, ambas también de bastante duración.

A última hora, el señor Quintero celebró con los informadores una rueda de Prensa, en la que dio amplia referencia de las razones por las que se encontraba en Logroño, atendiendo a una sugerencia que le hizo el gobernador civil de la provincia hace unos dos meses.

Concretamente, dijo el señor Quintero, ésta es una visita de acercamiento, de contacto, para lo cual me acompañan el comisario general de Ferias y Exposiciones Comerciales y el delegado regional para el comercio exterior, que tiene su residencia en Bilbao. Estos contactos los hemos iniciado con los industriales de conservas vegetales, que hemos celebrado esta mañana, y hemos continuado esta tarde con el grupo de industrias cárnicas y más tarde con el Comité de la Feria del Vino de Rioja.

En estos contactos o cambios de impresiones durante más de dos horas, hemos hecho una revisión del estado actual de la industria conservera y hemos podido concretar algunas soluciones y directrices muy provechosas, puesto que nosotros, con nuestra experiencia, estamos en condiciones de orientar a los conserveros, como igualmente a los de las industrias cárnicas, que, aunque tienen un menor volumen, no deja de ser de gran interés para las futuras exportaciones.

En suma, dijo el director general, hemos venido a dialogar y quisiéramos tener más contactos, para lo cual nosotros hemos venido aquí con el propósito de que, una vez que ya nos conocemos y hemos hablado con claridad, lo que ahora hemos hecho con este viaje, sugerido por nuestro señor gobernador, en adelante pueda continuarse con otros viajes de los riojanos a nuestros despachos de Madrid.

Mañana continuaremos haciéndolo con otra rama importante riojana, para lo cual nos trasladaremos a Haro y cambiaremos impresiones con los criadores y exportadores de vinos y con la Comisión de la Denominación Vino de Rioja.

A la pregunta de cómo ve el momento de la economía riojana, el señor Quintero contestó que con un gran porvenir, aunque haya de modernizarse y utilizarse, puesto que la base está en los excelentes productos riojanos y en la tradición transformadora de los riojanos.

Agregó que durante todo el día se había visto acompañado

por las autoridades en esta labor inicial, que puede tener fructíferos resultados, y afirmó que no es una visita de cortesía, sino una visita cuya eficacia estriba en el contacto directo para examinar las inquietudes y orientar sobre la forma de encauzarlas, pues estos contactos, siempre beneficiosos, se harán más periódicos y, como antes he dicho, se continuarán con mayor intensidad en Madrid.

Como labor positiva que se está editando una gran propaganda del vino de Rioja, propaganda que realiza en español y en otros cuatro idiomas, pues es necesario poner al nivel que le corresponde ese tema de propaganda del vino de Rioja y, quizá dentro de quince días, comienzan a ser distribuidos por el extranjero tales folletos, que se están publicando ya en las mejores imprentas a todo lujo, con la colaboración de los me-



El alcalde de Ezcaray, don Cecilio Valgañón, hace entrega al director general de Expansión Comercial, señor Quintero, como recuerdo de su visita a la Rioja, de unas muestras de la artesanía textil que tan primorosamente se confeccionan en dicha villa riojana.

## Los pistoleros de la O. A. S. comienzan las «ejecuciones»

### Grave motín en la prisión parisién de LA SANTE

**ARGEL, 2.**  
Pistoleros de la Organización del Ejército Secreto han comenzado a «ejecutar» gente conocida por sus actividades en favor de los rebeldes argelinos. Las ejecuciones han sido realizadas por pequeños grupos de hombres que han conseguido escapar luego impunemente.

En Orán, varios hombres penetraron en la Clinique du Front de Mar, situada en el centro de la ciudad; subieron hasta una habitación del cuarto piso, en la que se encontraba con su esposa, Mustafá Fodil, de 43 años de edad, ex ministro del partido comunista argelino, y le acerbillaron a balazos.

En Argel, dos jóvenes europeos entraron en el bufete del aboado musulmán Mohand Aberkane, y descargaron sobre él sus revólveres. Aberkane murió más tarde en una clínica a consecuencia de las heridas recibidas. Contaba 61 años.

**MOTIN EN LA SANTE**  
PARIS, 2.—Se ha producido hoy un motín en la célebre cárcel parisién de Prisión de La Sante, a causa de que unos 300 presos políticos se negaron a regresar a sus celdas.

Se produjeron gritos y un ambiente de violencia trasciende desde el interior de la penitenciaría a las calles circundantes, en las que se oía perfectamente el griterío de los presos amotinados.

Hacia las 18'15 (hora española) llegaron a la prisión seis furgonetas de la Policía. Por otra parte, un destacamento de la Gendarmería ha rodeado la cárcel. Las voces de los reclusos, que se oían perfectamente por las calles inmediatas a la cárcel, indicaban claramente que los revoltosos eran europeos.

En esta cárcel parisiense hay internados tanto miembros de la OAS como rebeldes musulmanes de Argelia, pero los presos de las dos facciones enemigas

están en secciones separadas de la prisión.

La Policía logró restablecer el orden.

Finalmente se volvió sobre el tema de las conservas vegetales y el señor director general insistió en que uno de los problemas de nuestras conservas es el de la remodelación, pues las fábricas están viejas y hay que modernizarlas, no sólo para atender a la demanda, que cada día aumenta, en la nación, sino que habrá que estudiar la fórmula competitiva y de atractivo, va que, sin duda ninguna, tendrán que apostarse a la competencia, no sólo nacional, sino extranjera, y para todo ello no ha de faltarles la ayuda oficial con medidas crediticias, entre las que se puede contar, desde luego, la ayuda técnica y, en caso preciso, para la importación de maquinaria y utillaje.

Los secretarios del Ejército, la Marina y la Fuerza Aérea de la Argentina se han reunido con los altos jefes de sus Departamentos para estudiar la situación derivada de la reciente conferencia panamericana.

En fuentes por lo general bien informadas se dice que los tres secretarios de las fuerzas armadas han amenazado con dimitir, a menos que el presidente Frondizi rompa las relaciones con Cuba, despoja de su cargo a Carcano y a su equipo y revise la política exterior argentina.

Se cree que Frondizi, como prueba de buena voluntad, está dispuesto a retirar a su embajador en La Habana, pero que, al parecer, se resiste a sustituirlo por

### FRONDIZI, RESISTE

EL P. U. R. S. CUBANO

El nuevo partido monolítico y totalitario de Cuba —Partido Unido de la Revolución Socialista (P.U.R.S.)— será gobernado por un Comité compuesto de catorce miembros.

Además del presidente de la República, Oswaldo Dorticos, habrá otros cuatro miembros del Gobierno que pertenecerán al Comité directivo del partido marxista unitario de Cuba; el presidente del Consejo de Ministro Fidel Castro; el ministro de las Fuerzas Armadas Raúl Castro; el ministro de Industria, Ernesto «Ches» Guevara, y el ministro de Trabajo, Augusto Martínez Sánchez.

El P. U. R. S., que todavía no ha sido oficialmente inaugurado, integrará principalmente a las organizaciones revolucionarias, tales como la Confederación de Trabajadores Cubanos, la Federación Femenina Cubana y la Asociación de la Juventud Rebelde.

El Movimiento 26 de Julio, fundado por el propio jefe del Gobierno, Fidel Castro, estará representado en el Comité por Emilio Aragónes, y el antiguo Movimiento 23 de Marzo, por Fauro Chomón, actualmente embajador de Cuba en la Unión Soviética.

### SUSPENSIÓN DEL DEBATE SOBRE CACHEMIRA

En la reunión del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, después de la intervención del delegado de Pakistán, acerca de la cuestión de Cachemira, hizo uso de la palabra el embajador de la India, quien pidió al Consejo se aplazase toda discusión del asunto, ya que están a punto de celebrarse elecciones en la India.

«No hay amenaza alguna por parte de la India de uso de la fuerza para resolver este problema», dijo Jha.

Intervino después el representante de los Estados Unidos, Stevenson, quien declaró que ambas partes se han puesto de acuerdo en solucionar su conflicto por medios pacíficos.

El delegado soviético, Zorin, objetó a continuación que la actual reunión es injustificada e inútil.

El Consejo suspendió entonces su reunión hasta el día primero de marzo, o quizá «algunos días más tarde».

### SE ACERCA LA HORA FINAL

Trescientos santones («pandits» u «hombres santos», que se habían reunido en una de las ocho puertas de la capital india para dar comienzo a sus prácticas rituales (yaenasa) para conjurar la catástrofe mundial de los ocho planetas, predichas por ellos, han aplazado el comienzo de sus rezos y ceremonias por que los signos los consideran no propicios.

### GLENN VUELVE A SU HOGAR

El teniente coronel John Glenn, que debió ser lanzado al espacio el próximo día 13, ha regresado a su casa, en Arlington (Virginia), con el fin de pasar unos días con su esposa e hijos.

### «DOLARES DE EMERGENCIA»

WASHINGTON, 2.—El Banco de la Reserva Federal de los Estados Unidos (Banco de Norteamérica) ha distribuido en almacenes a través de todo el país, cantidades elevadas de «dólares de emergencia», en prevención de un ataque nuclear, a fin de que se puedan usar estas existencias después de una tremenda destrucción debida a bombas atómicas.

El portavoz que hizo el anuncio no reveló a cuánto ascendía el total de estos importes, pero dijo que era el que se había considerado suficiente para las necesidades inmediatas.

«En el caso de cualquier calamidad nuclear —dijo el portavoz federal—, sería esencial tener suficiente dinero disponible para que las gentes pudieran cobrar sus cheques, recibir sus sueldos y salarios y, en general, mantener funcionando todo el sistema bancario».

## TROZOS DE MUNDO

UN BERLIN DESMILITARIZADO

Los Estados Unidos han rechazado una propuesta soviética según la cual Berlín Occidental debería transformarse en un especie de Estado independiente que podría ingresar en la Organización de las Naciones Unidas en calidad de miembro de pleno derecho.

El plan soviético, dado a conocer a principios del mes pasado al embajador norteamericano en Moscú, Llewellyn Thompson, solicita que se ponga fin a la ocupación aliada y que se convierta a Berlín en una ciudad libre desmilitarizada, como preludio de una posterior declaración de Estado independiente.

Llewellyn Thompson, que se encuentra actualmente celebrando con Gromyko la tercera serie de conversaciones «exploratorias», rechazó el plan comunista, en el curso de la reunión que celebró con el ministro de Asuntos Exteriores de la Unión Soviética.

La propuesta rechazada fue discutida por altos funcionarios de los Estados Unidos, Gran Bretaña, Francia y Alemania Occidental antes de autorizarse a Thompson para comunicar oficialmente el rechazo.

### LORD HOME ACUSA A LA ONU

«Son un desecho de imperfecciones», dijo el secretario del Foreign Office, conde de Home, refiriéndose a las Naciones Unidas.

Desmintió que hubiera atacado a la Organización Mundial en un reciente discurso suyo, y dijo que es un decidido defensor de la Carta de las Naciones Unidas, «pero cuando veo que las reiteradas violaciones de las reglas de la Carta pueden acabar destruyendo a la propia Organización, no puedo por menos de decir que la ONU es un desecho de imperfecciones. A menos que las Naciones Unidas se sienten decididamente contra el uso de la fuerza, su misión será inútil».

### FRONDIZI, RESISTE

EL P. U. R. S. CUBANO

El nuevo partido monolítico y totalitario de Cuba —Partido Unido de la Revolución Socialista (P.U.R.S.)— será gobernado por un Comité compuesto de catorce miembros.

Además del presidente de la República, Oswaldo Dorticos, habrá otros cuatro miembros del Gobierno que pertenecerán al Comité directivo del partido marxista unitario de Cuba; el presidente del Consejo de Ministro Fidel Castro; el ministro de las Fuerzas Armadas Raúl Castro; el ministro de Industria, Ernesto «Ches» Guevara, y el ministro de Trabajo, Augusto Martínez Sánchez.

El P. U. R. S., que todavía no ha sido oficialmente inaugurado, integrará principalmente a las organizaciones revolucionarias, tales como la Confederación de Trabajadores Cubanos, la Federación Femenina Cubana y la Asociación de la Juventud Rebelde.

El Movimiento 26 de Julio, fundado por el propio jefe del Gobierno, Fidel Castro, estará representado en el Comité por Emilio Aragónes, y el antiguo Movimiento 23 de Marzo, por Fauro Chomón, actualmente embajador de Cuba en la Unión Soviética.

### SUSPENSIÓN DEL DEBATE SOBRE CACHEMIRA

En la reunión del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, después de la intervención del delegado de Pakistán, acerca de la cuestión de Cachemira, hizo uso de la palabra el embajador de la India, quien pidió al Consejo se aplazase toda discusión del asunto, ya que están a punto de celebrarse elecciones en la India.

«No hay amenaza alguna por parte de la India de uso de la fuerza para resolver este problema», dijo Jha.

Intervino después el representante de los Estados Unidos, Stevenson, quien declaró que ambas partes se han puesto de acuerdo en solucionar su conflicto por medios pacíficos.

El delegado soviético, Zorin, objetó a continuación que la actual reunión es injustificada e inútil.

El Consejo suspendió entonces su reunión hasta el día primero de marzo, o quizá «algunos días más tarde».

### SE ACERCA LA HORA FINAL

Trescientos santones («pandits» u «hombres santos», que se habían reunido en una de las ocho puertas de la capital india para dar comienzo a sus prácticas rituales (yaenasa) para conjurar la catástrofe mundial de los ocho planetas, predichas por ellos, han aplazado el comienzo de sus rezos y ceremonias por que los signos los consideran no propicios.

### GLENN VUELVE A SU HOGAR

El teniente coronel John Glenn, que debió ser lanzado al espacio el próximo día 13, ha regresado a su casa, en Arlington (Virginia), con el fin de pasar unos días con su esposa e hijos.

### «DOLARES DE EMERGENCIA»

WASHINGTON, 2.—El Banco de la Reserva Federal de los Estados Unidos (Banco de Norteamérica) ha distribuido en almacenes a través de todo el país, cantidades elevadas de «dólares de emergencia», en prevención de un ataque nuclear, a fin de que se puedan usar estas existencias después de una tremenda destrucción debida a bombas atómicas.

El portavoz que hizo el anuncio no reveló a cuánto ascendía el total de estos importes, pero dijo que era el que se había considerado suficiente para las necesidades inmediatas.

«En el caso de cualquier calamidad nuclear —dijo el portavoz federal—, sería esencial tener suficiente dinero disponible para que las gentes pudieran cobrar sus cheques, recibir sus sueldos y salarios y, en general, mantener funcionando todo el sistema bancario».

## NUEVAS BANDERILLAS DE CASTIGO



### Reunión de la Comisión delegada de Asuntos Económicos

MADRID, 2.—Bajo la presidencia de S. E. el Jefe del Estado se ha reunido en el Palacio de El Pardo la Comisión delegada de Asuntos Económicos para examinar diversas cuestiones de su competencia.

### EL II CONCILIO...

(Viene de primera página)  
nos produjo una indecible y bellissima impresión, se país es Argelia». Después de aludir a las violencias, a los desórdenes y a los crímenes que se producen en tal país, Su Santidad agregó: «La experiencia demuestra que la violencia produce la violencia. Este no es el camino para defender los derechos del hombre, su verdadero orden cívico de libertad, su verdadero progreso, la civilización y la paz».

Al final de su discurso, el Pontífice dijo que deseaba hacer un anuncio que «nos creemos será motivo de júbilo para vosotros». Y a continuación dio la noticia de la publicación del «motu proprio» en el que se fija la fecha de iniciación del Concilio Ecuménico.

### LOS CIRIOS BENDITOS

En una solemne ceremonia celebrada en la Sala del Consistorio, con motivo de la festividad de la Purificación de María Santísima, le fueron ofrecidos al Santo Padre los cirios benditos.

Estos cirios serán enviados a las sedes de los Concilios Ecuménicos, ciudades que son familiares por diversos motivos al Santo Padre y a algunos esmenterlos de guerra.

A España serán enviados cirios, uno a Barcelona, patria de la Santa Joaquina de Vedruna, y otros a Badajoz y Valencia, diócesis que fueron regidas por San Juan de Ribera.

### En la plaza de toros de Vista Alegre, de Madrid, se han efectuado las pruebas de los nuevos modelos de banderillas de castigo, en sustitución de las actuales, banderillas negras. Fueron probados dos modelos: el primero mide ocho centímetros de largo y veintidós milímetros en la parte más ancha del arjón. Ha sido construido por Pedro García, pinche de Vista Alegre. El segundo, con arjón en forma de hoja de higuera en la punta, mide treinta milímetros de cote con un ancho de dieciocho milímetros, y lo ha construido Alfonso Roja Avia. Los modelos de estas nuevas banderillas han sido diseñados por el Grupo Taurino del Sindicato del Espectáculo. Para las pruebas se lidiaron tres novillos por los diestros Antonio y Juan Bienvenida y el novillero Andrés Vázquez. Presidió el director general de Seguridad, señor Arias, y asistieron gran cantidad de profesionales del toro.

(Foto Europa Press)

### Victoria del ex rey FARUK sobre una empresa italiana de chocolate

ROMA, 2.—El ex rey Faruk de Egipto ha ganado un antiguo pleito contra una empresa de chocolate italiana que había dado el nombre de «Faruk» a una de sus marcas de chocolate.

Cuando la referida marca de chocolate apareció en el mercado, el ex rey Faruk presentó una acción legal contra el uso de su nombre. Pero en noviembre de 1958, un tribunal falló contra él, manteniendo que Faruk es un nombre común árabe. En marzo de 1960 un tribunal de apelación de Milán prohibió el uso de tal nombre, y el Tribunal Supremo italiano rechazó aver una apelación de la empresa.—(Efe.)

### EL TIEMPO

### Parcialmente nuboso

**INFORMACION GENERAL:** Se han registrado precipitaciones en puntos del Cantábrico, siendo de nieve o aguanieve en zonas superiores a mil metros. Ha continuado la penetración fría del Norte con vientos racheados, principalmente en la mitad oriental y Baleares. Las temperaturas, en general, han sido relativamente bajas.

**PREDICCIÓN PARA EL DIA 3:** Riesgo de precipitaciones en partes del litoral cantábrico y laderas Norte de los sistemas montañosos de la Ibérica y Central. Disminuirá la fuerza del viento en el Centro, delimitándose a las zonas de Aragón, Cataluña y Baleares, con tendencia a disminuir en el transcurso del día. Parcialmente nuboso en la mitad Norte. Poco nuboso en Andalucía y Extremadura. Ligero aumento de la temperatura en la mitad occidental.

**LAS TEMPERATURAS** de Madrid han sido de 9'8 grados, a las 16 horas, y de 3'4 grados, a las siete horas.

Las extremas de España han correspondido a Almería, con 17 grados, y a Cuenca, con 4 grados bajo cero.

### EL TIEMPO EN LOGROÑO

Máxima, 6'4, a las 16; mínima, 1, a las tres de la mañana, y media, 3'7.

Agua recogida, 9'7 litros por metro cuadrado. Presión atmosférica, 738.

### PUERTOS CERRADOS

Están cerrados los puertos de Piqueras, Oncala y Orduña, y es preciso el uso de cadenas por los de zona de Carrales y Escudo, Tossas, Somport y Orreaga. Tíneje de Villava, Pajarés, Pozazal, Plavero y Fresno. Signe interrumpida la carretera de Islallana a Logroño en el kilómetro 317; servicio por Nalda.

